

**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**CZ****Důležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız

[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте

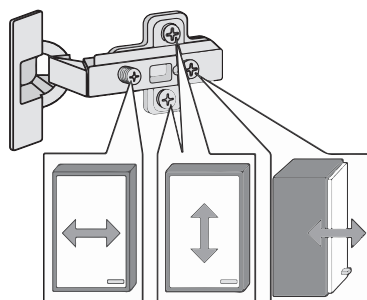
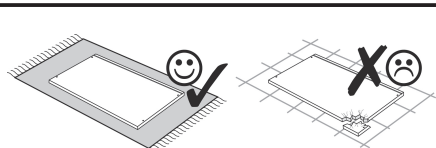
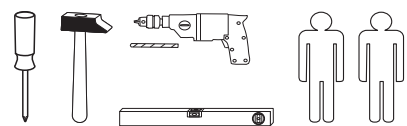
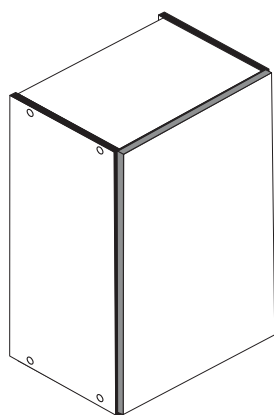
[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)

Pflegehinweise

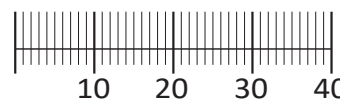




87020.731



|                                    |                               |                                     |                                       |                                      |
|------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>1</b><br>8 x<br>2827            | <b>2</b><br>8 x<br>2827       | <b>3</b><br>gedämpft<br>1 x<br>1504 | <b>4</b><br>ungedämpft<br>1 x<br>1505 | <b>5</b><br>2 x<br>1613              |
| <b>7</b><br>4 x 9<br>2 x           | <b>8</b><br>5 x 30<br>1 x     | <b>9</b><br>3,5 x 15<br>4 x<br>2804 | <b>10</b><br>10mm<br>4 x<br>2885      | <b>11</b><br>5/5 x 16<br>4 x<br>2821 |
| <b>12</b><br>8 x 30<br>2 x<br>2842 | <b>13</b><br>R<br>1 x<br>2881 | <b>14</b><br>L<br>1 x<br>2880       | <b>15</b><br>5,8 x 55<br>2 x<br>2840  | <b>16</b><br>2 x<br>2865             |
| <b>17</b><br>8 x 30<br>8 x<br>2861 | <b>18</b><br>1 x<br>2863      |                                     |                                       |                                      |



Das beigegefügte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegieł). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

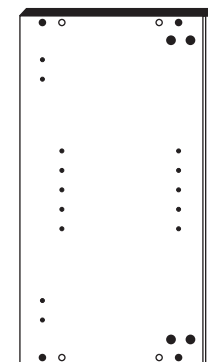
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

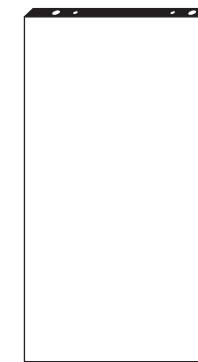
Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir uzmana danışınız.



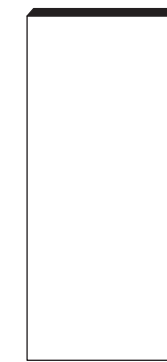
25 2 x



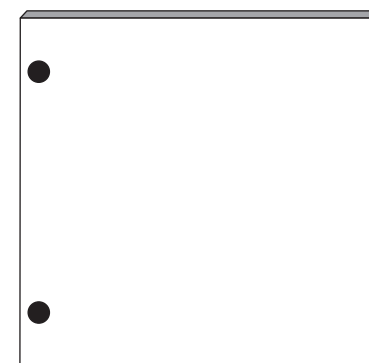
26 1 x



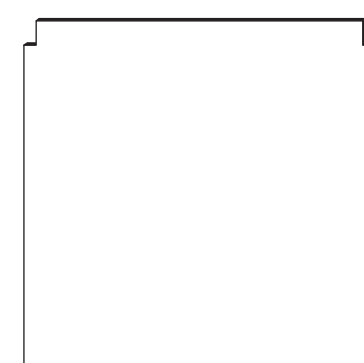
27 1 x



28 1 x



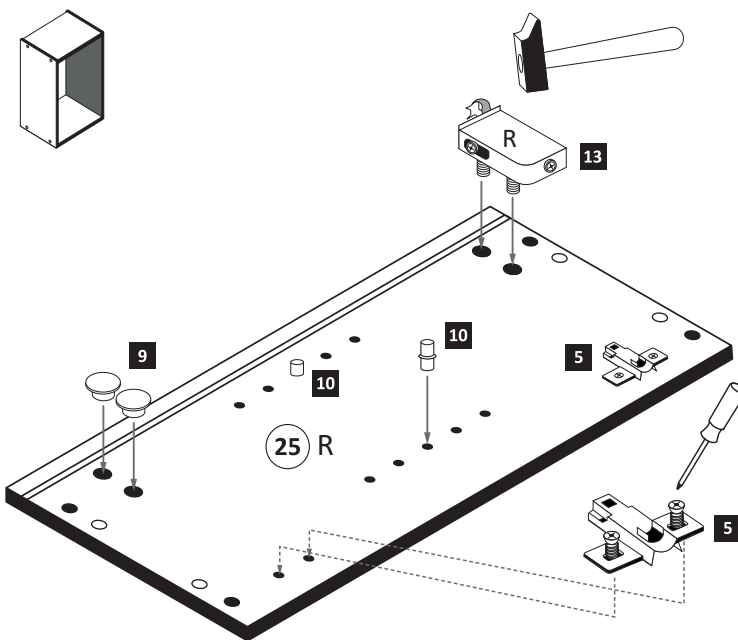
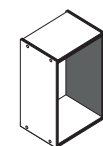
29 1 x



30 1 x

1

|                         |                                 |                                      |                               |                               |
|-------------------------|---------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| <b>5</b><br>2 x<br>1613 | <b>9</b><br>10mm<br>4 x<br>2885 | <b>10</b><br>5/5 x 16<br>4 x<br>2821 | <b>13</b><br>R<br>1 x<br>2881 | <b>14</b><br>L<br>1 x<br>2880 |
|-------------------------|---------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|



ACHTUNG !

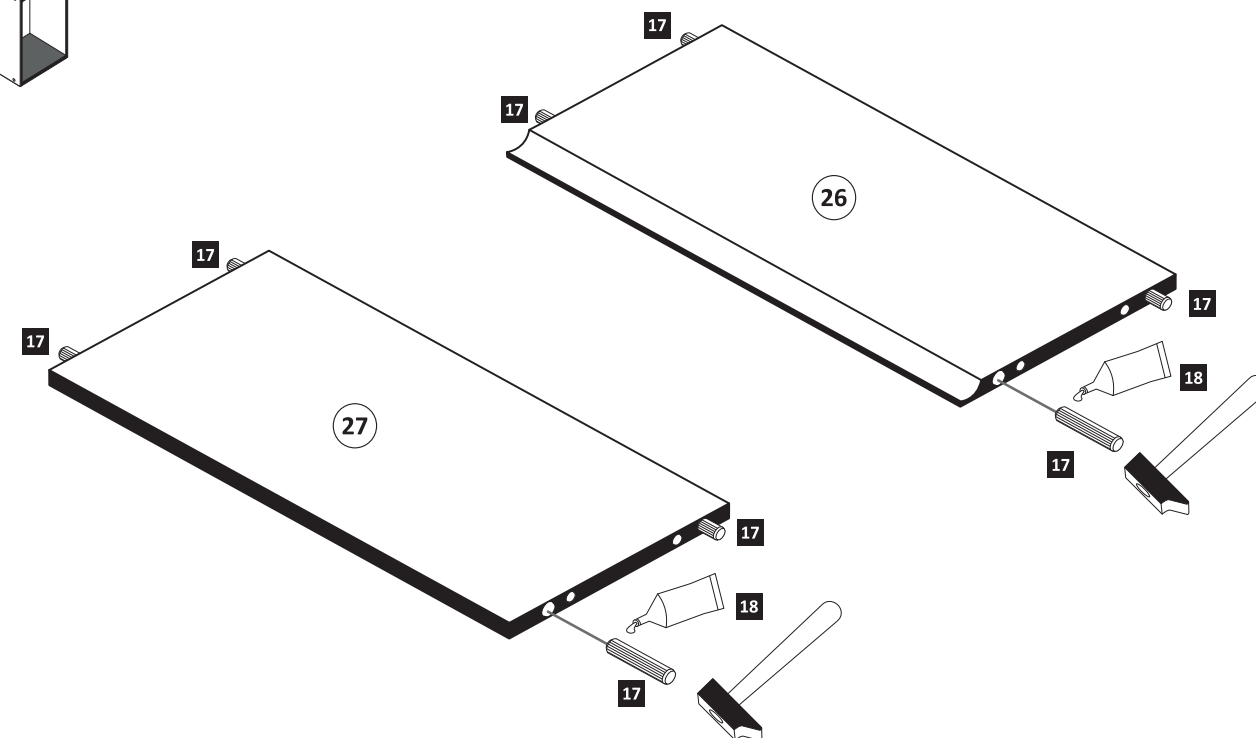
Montagebeispiel Rechtsanschlag !

Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten **5** auf dem linken Seitenteil **25** L montiert werden.

2



|                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| <b>17</b><br>8 x 30<br>8 x<br>2861 | <b>18</b><br>1 x<br>2863 |
|------------------------------------|--------------------------|



3

1



8 x

2



8 x 2827

18



1 x 2863

20 min.

D Leim

GB Glue

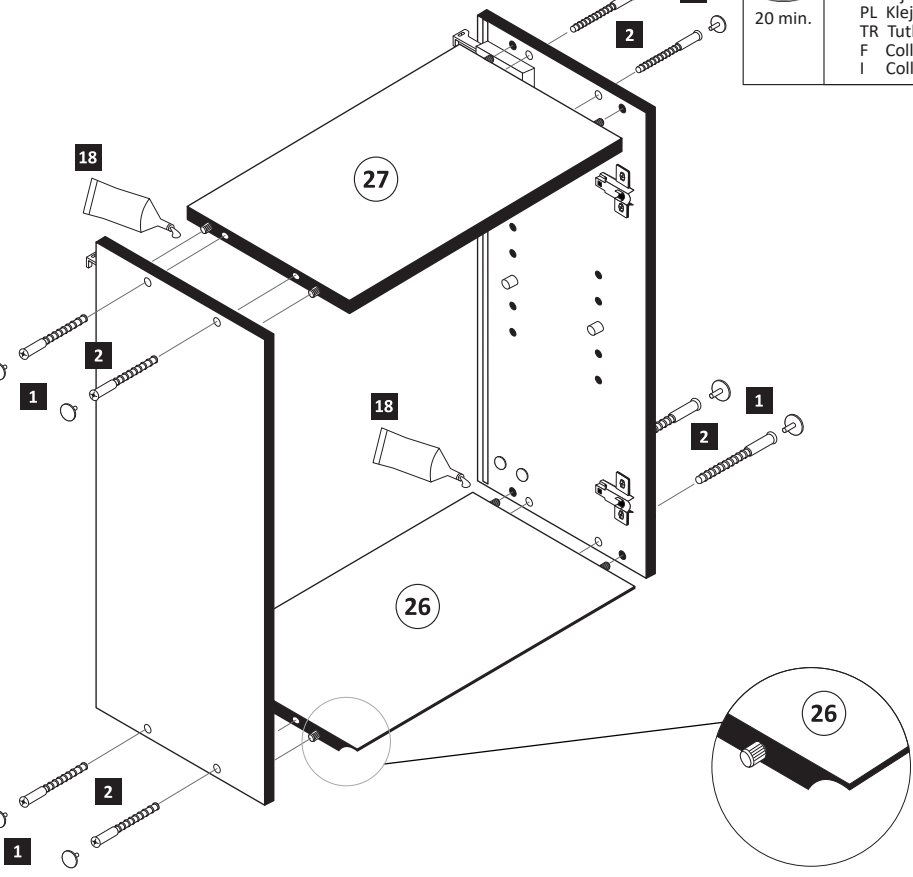
NL Lijm

PL Klej

TR Tutkal

F Colle

I Colla

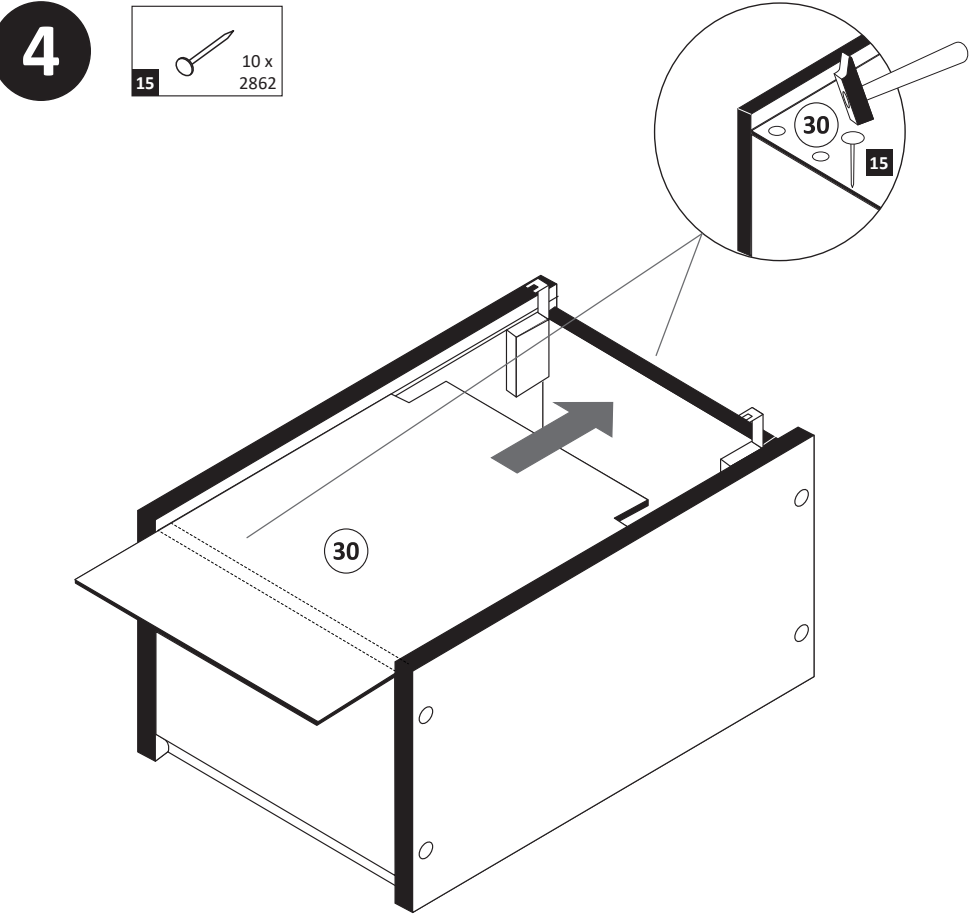


4

15



10 x 2862



5

gedämpft

3



1 x 1504

ungedämpft

4



1 x 1505

3,5 x 15

8

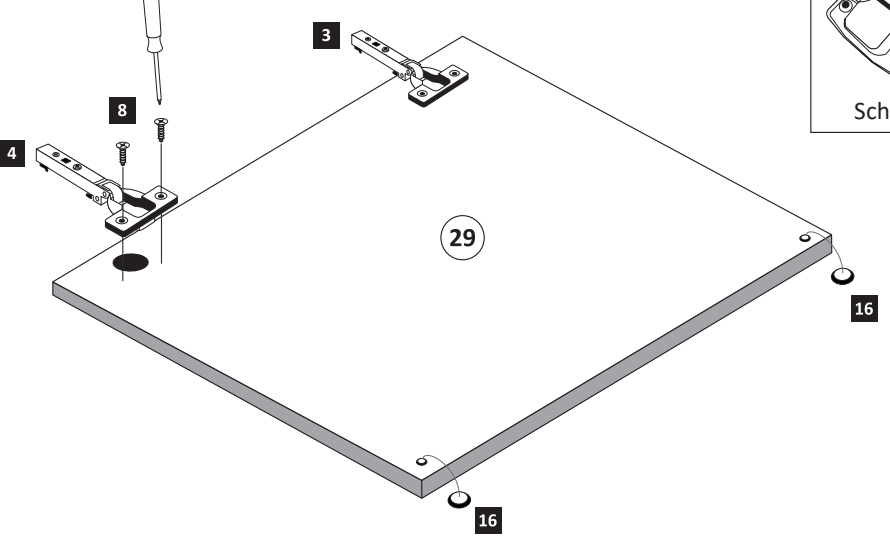


4 x 2804

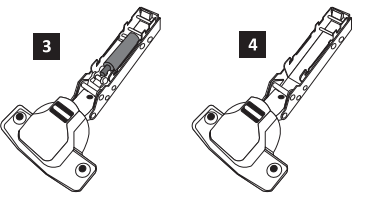
16



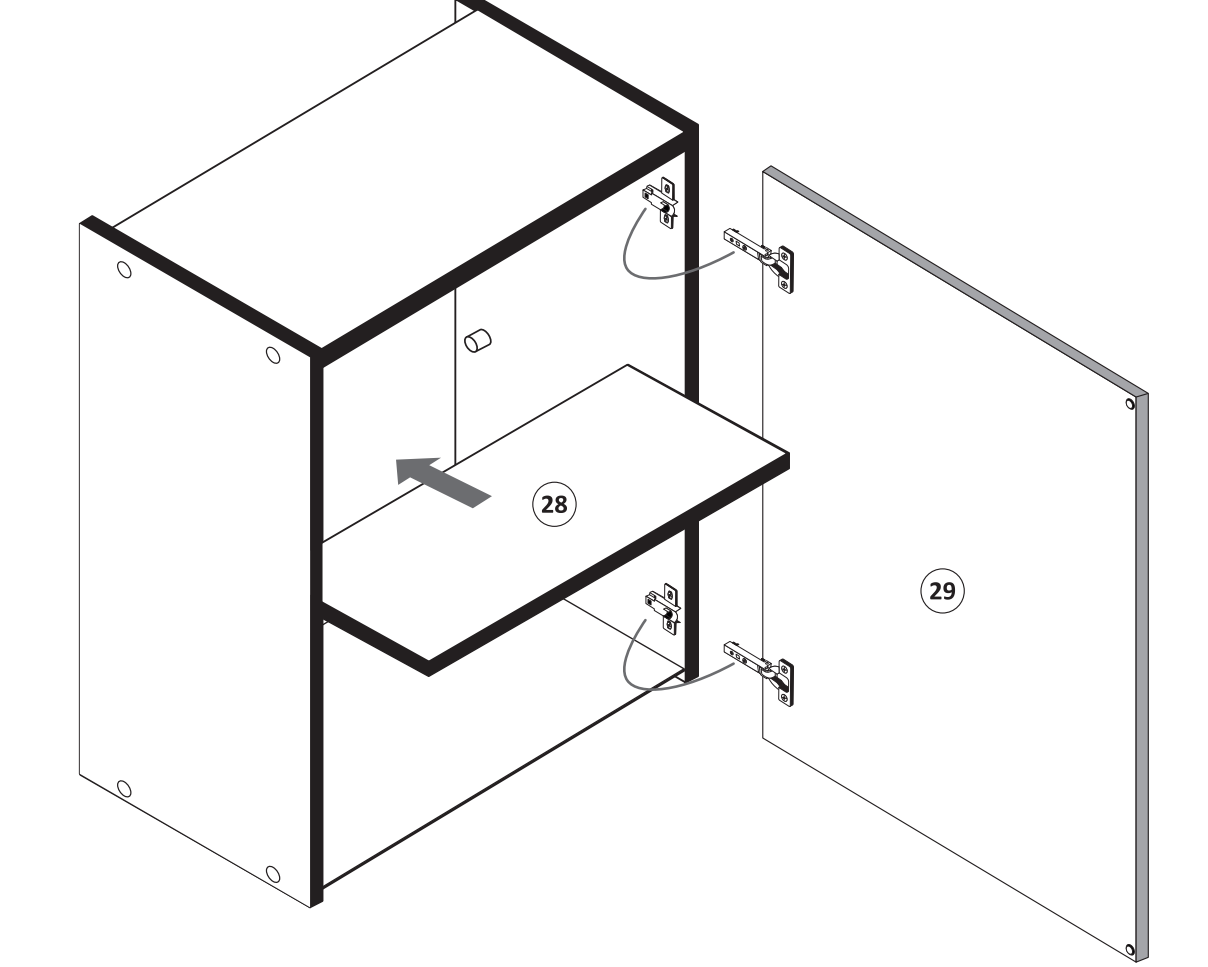
2 x 2865



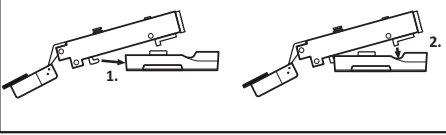
Scharnieransichten von unten



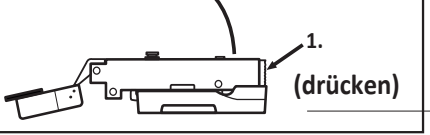
6



Scharniermontage



Scharnier lösen



7

5,8 x 55

11



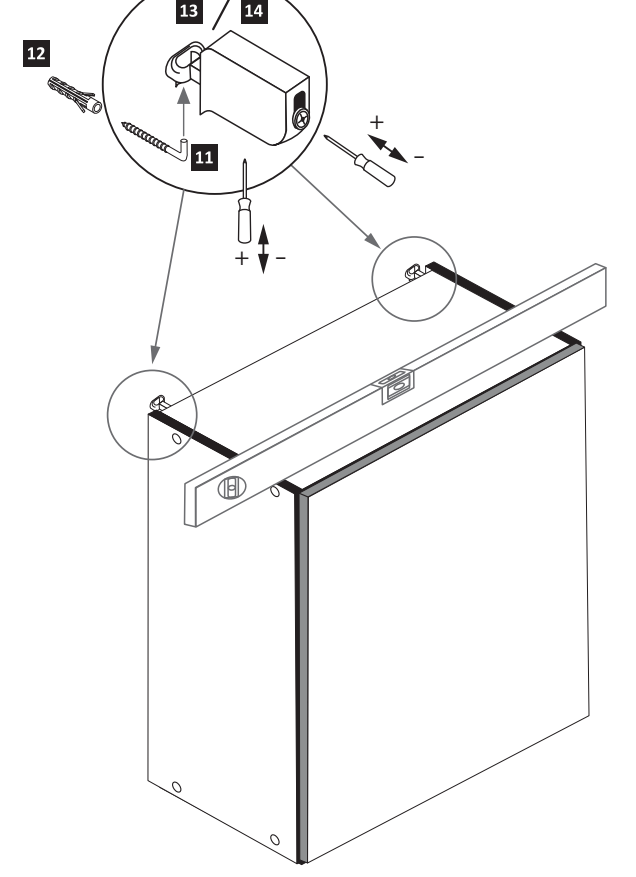
2 x 2840

8 x 30

12



2 x 2842



8

4 x 9

7



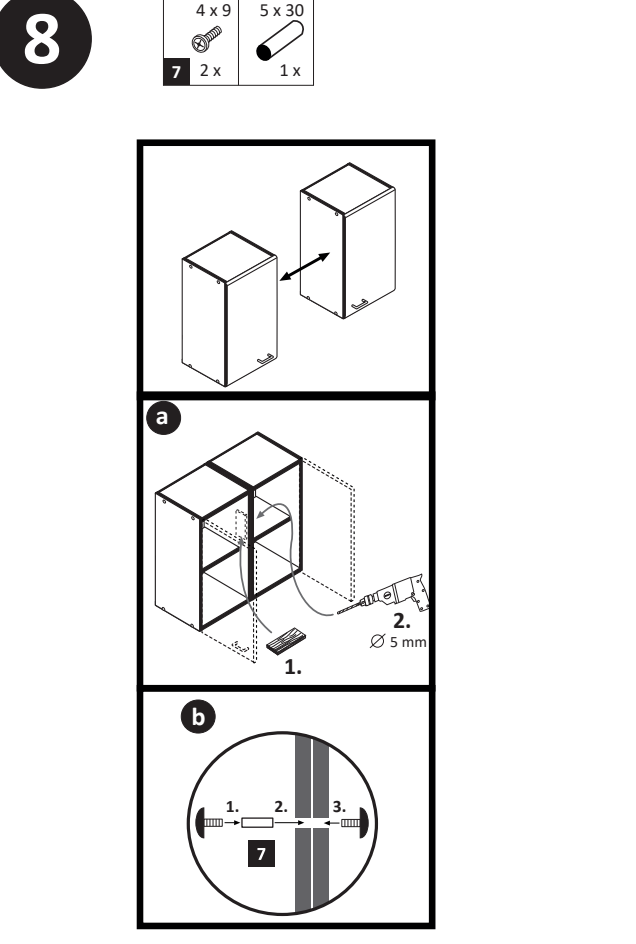
2 x

5 x 30

1

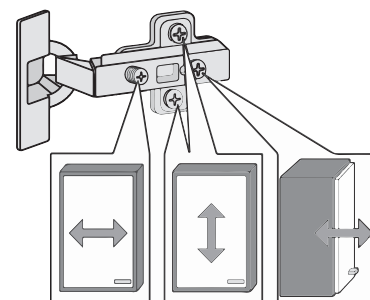
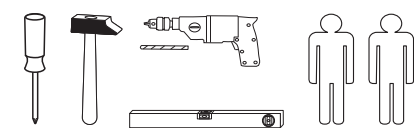
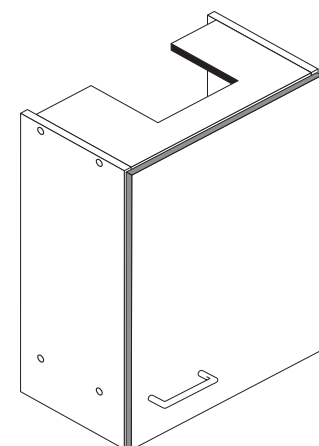


1 x





87026.730



|                                    |                                     |                                              |                                      |                                      |
|------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>1</b><br>8 x<br>4 x 9<br>2 x    | <b>2</b><br>8 x<br>5 x 30<br>1 x    | <b>3</b><br>gedämpft<br>2 x<br>35 mm<br>1504 | <b>4</b><br>2 x<br>5/5 x 16<br>1613  | <b>5</b><br>4 x<br>5,8 x 55<br>2552  |
| <b>6</b><br>2 x                    | <b>7</b><br>4 x<br>3,5 x 15<br>2804 | <b>8</b><br>2 x<br>35 mm<br>2886             | <b>9</b><br>12 x<br>5/5 x 16<br>2821 | <b>10</b><br>2 x<br>5,8 x 55<br>2840 |
| <b>11</b><br>2 x<br>8 x 30<br>2842 | <b>12</b><br>1 x<br>R<br>2881       | <b>13</b><br>1 x<br>L<br>2880                | <b>14</b><br>2 x<br>5mm<br>2865      | <b>15</b><br>12 x<br>8 x 30<br>2861  |
| <b>16</b><br>1 x                   | <b>17</b><br>2 x                    | <b>18</b><br>2 x<br>5mm<br>2855              | <b>19</b><br>1 x<br>Leim<br>2863     |                                      |



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegieł). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

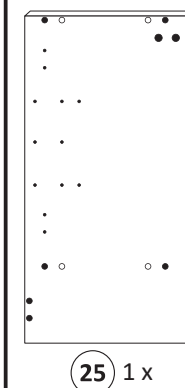
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

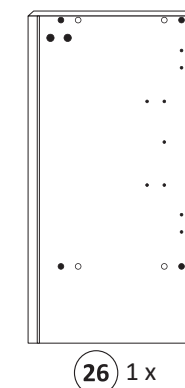
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

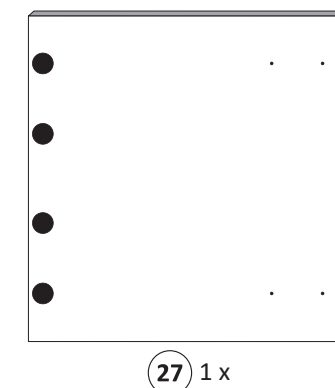
Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir uzmana danışınız.



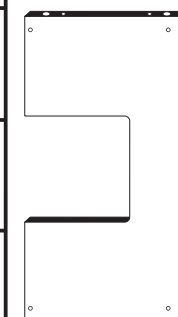
25 1 x



26 1 x



27 1 x



28 2 x



29 1 x

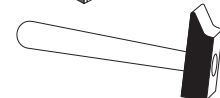
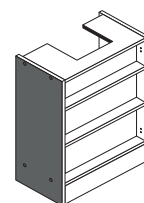


30 1 x



31 2 x

1

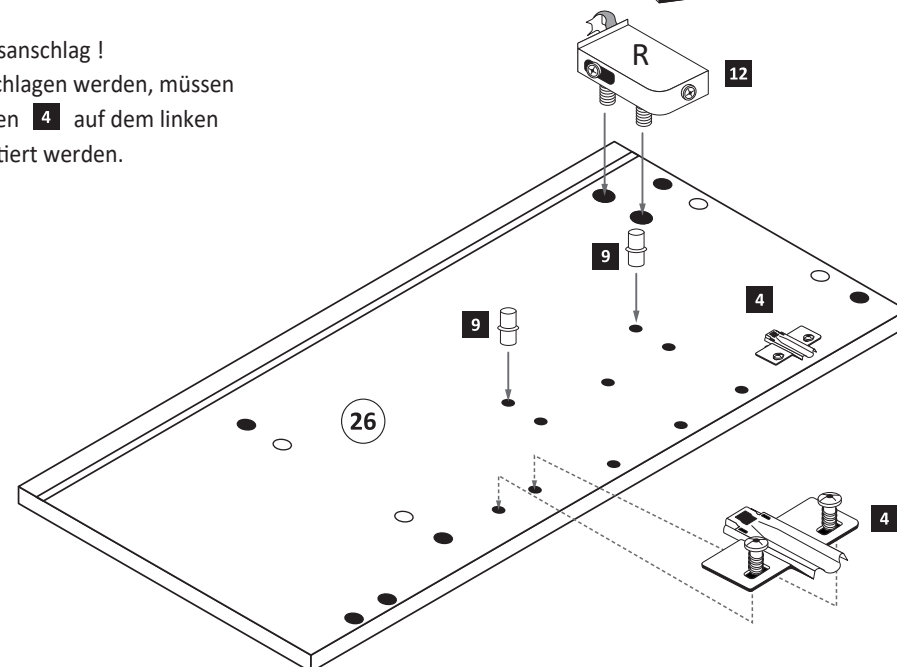
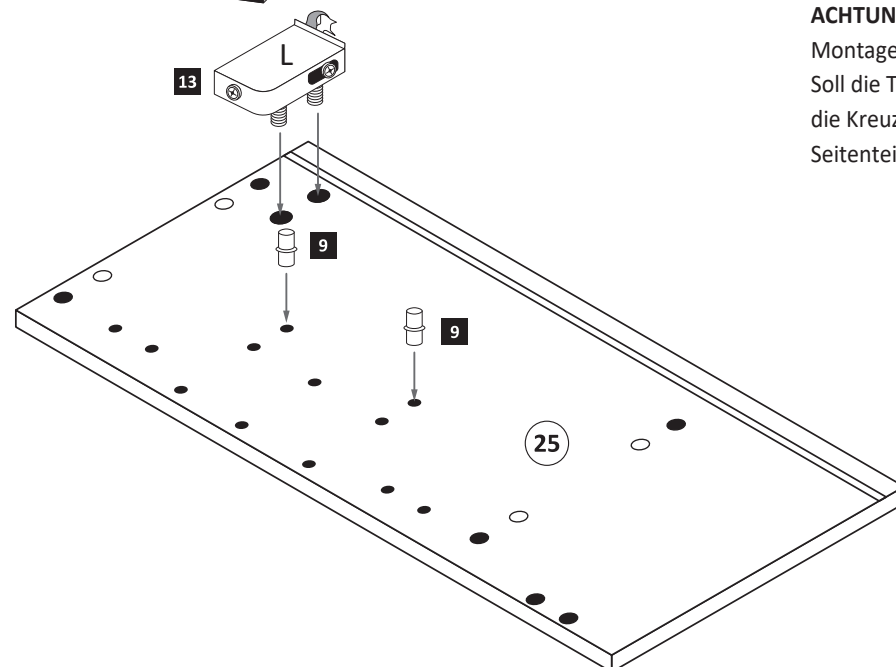


|                                     |                                     |                               |                               |
|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| <b>4</b><br>2 x<br>5/5 x 16<br>1613 | <b>9</b><br>4 x<br>5/5 x 16<br>2821 | <b>12</b><br>1 x<br>R<br>2881 | <b>13</b><br>1 x<br>L<br>2880 |
|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|

### ACHTUNG !

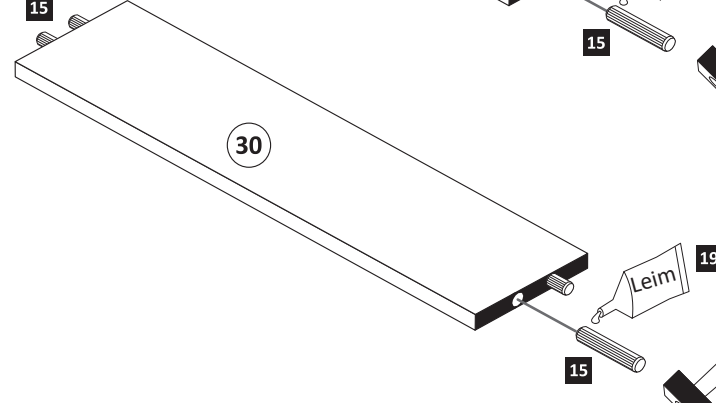
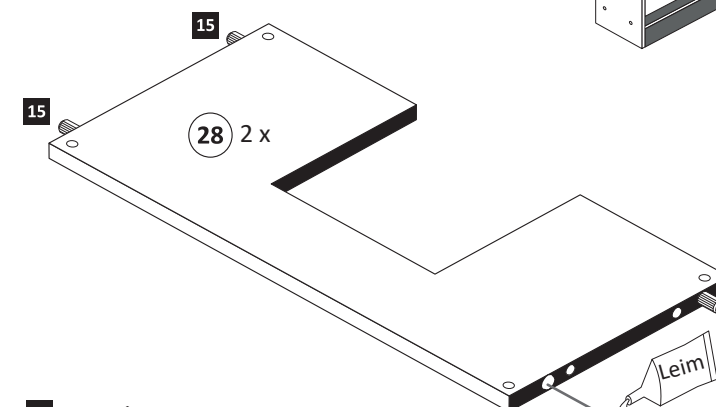
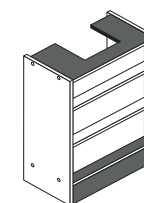
Montagebeispiel Rechtsanschlag !

Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten **4** auf dem linken Seitenteil **26** montiert werden.

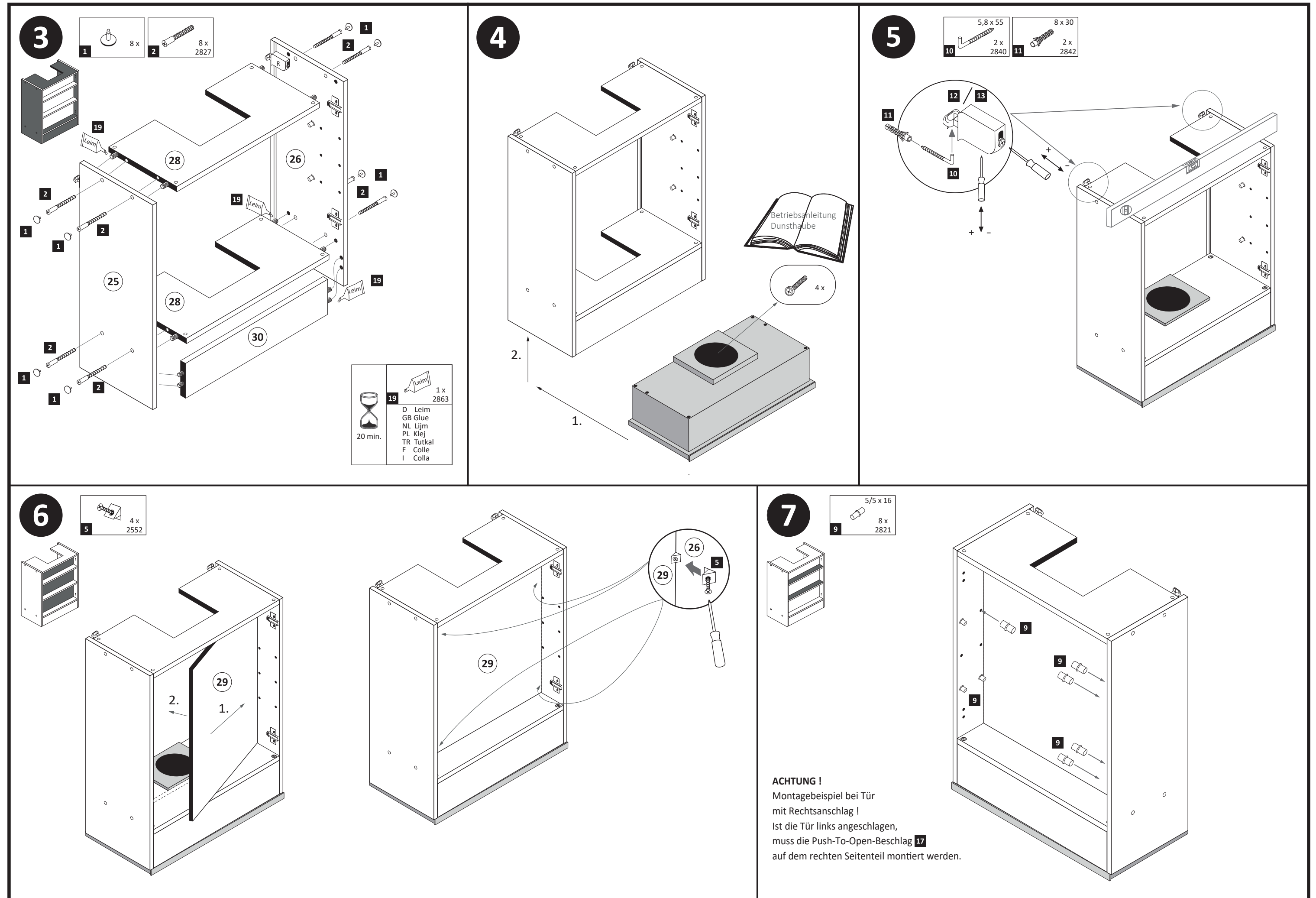


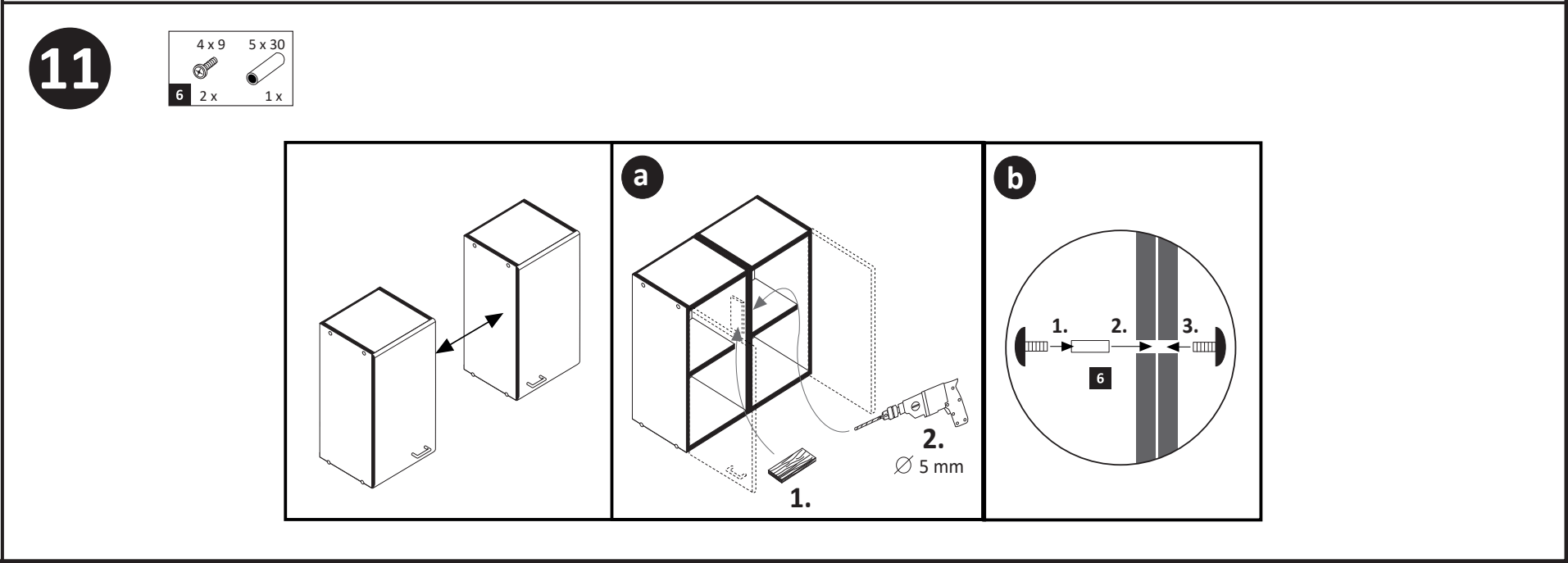
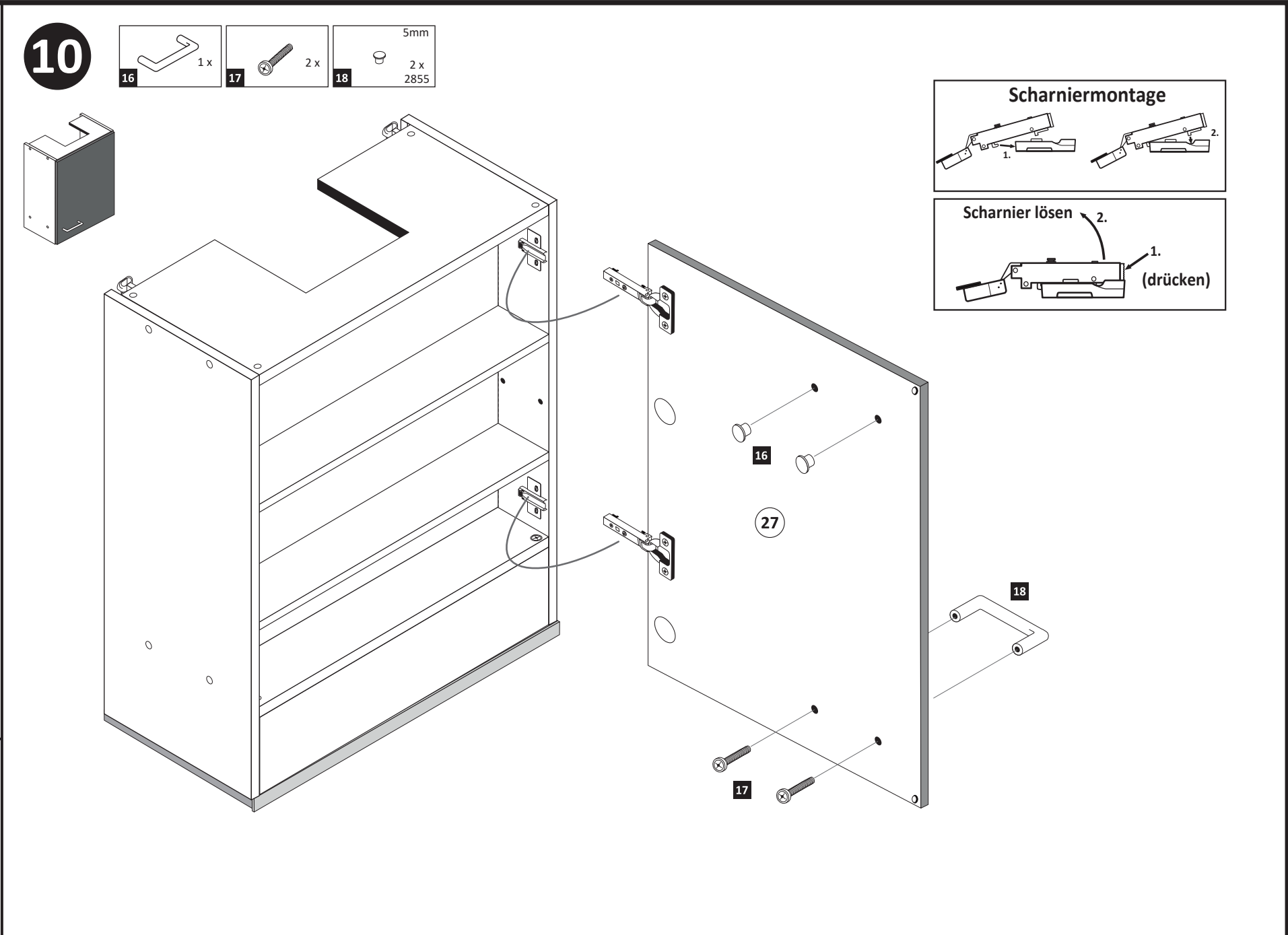
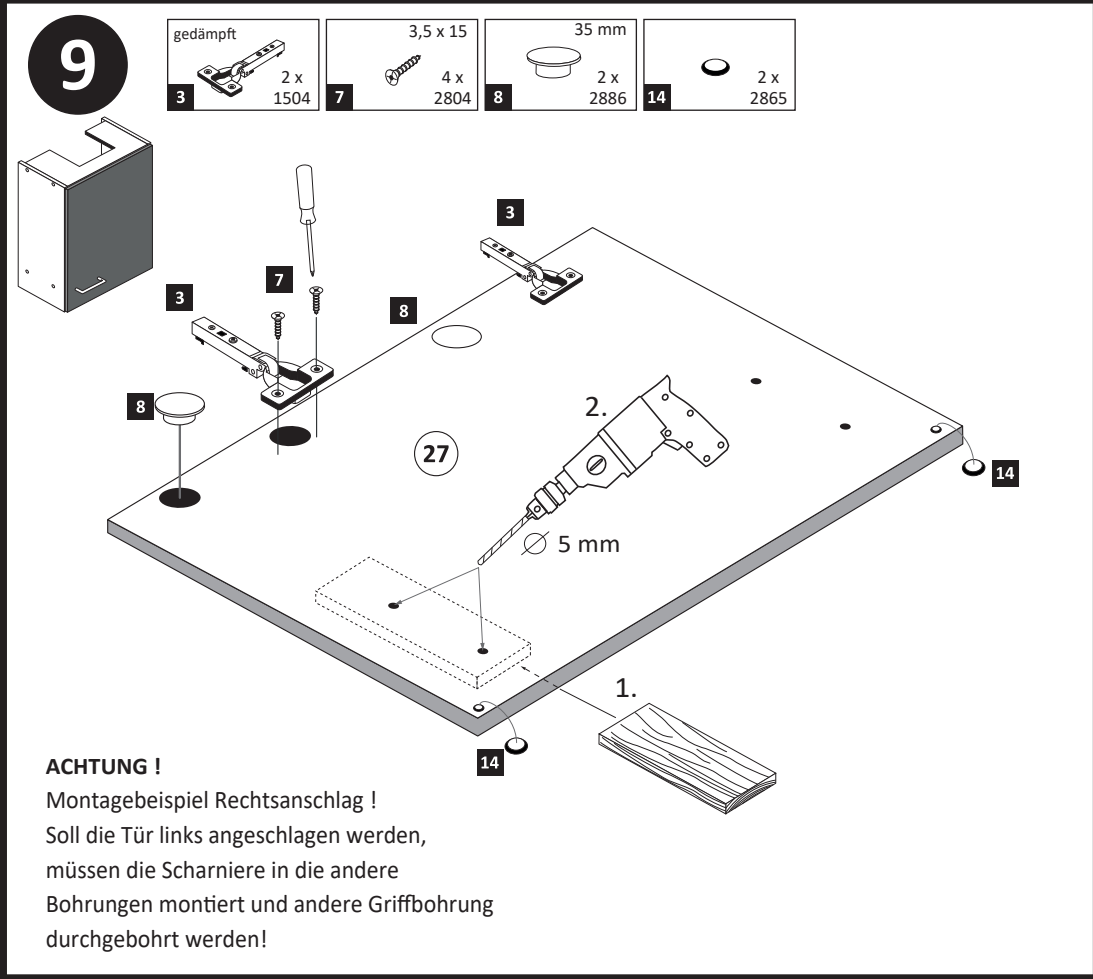
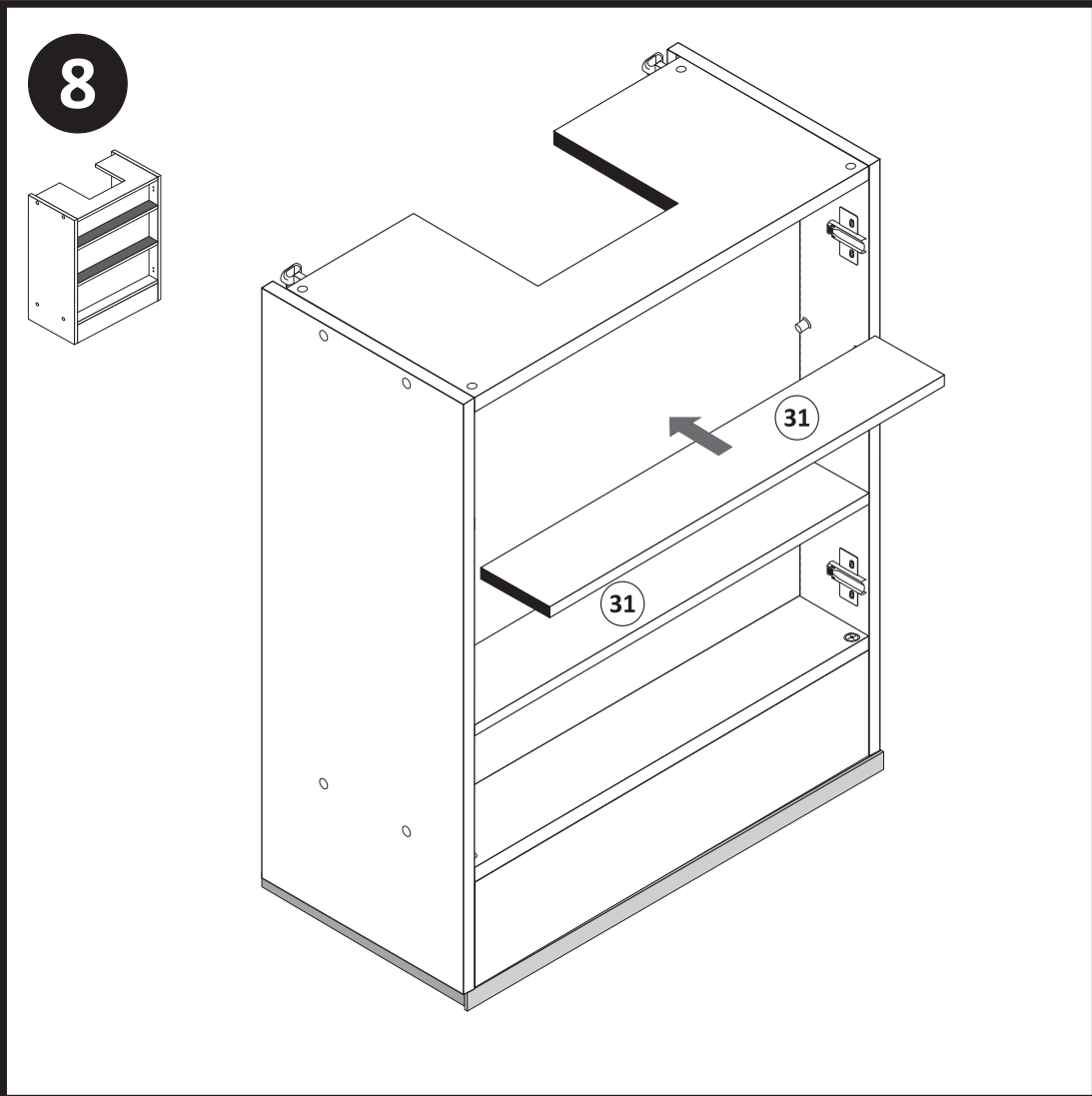
2

|                                     |                                  |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| <b>15</b><br>8 x 30<br>12 x<br>2861 | <b>19</b><br>1 x<br>Leim<br>2863 |
|-------------------------------------|----------------------------------|

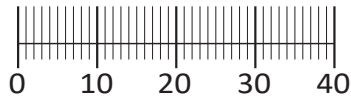
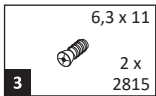
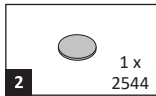
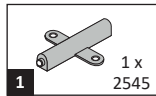
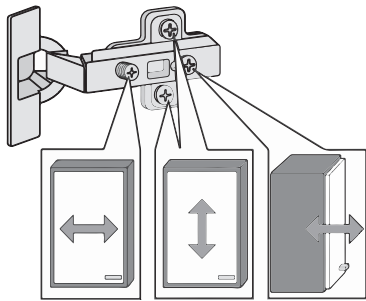
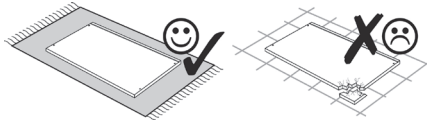
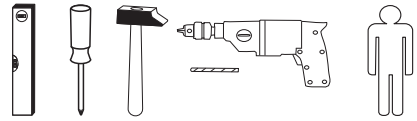








89925.330



Das beigegefügte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

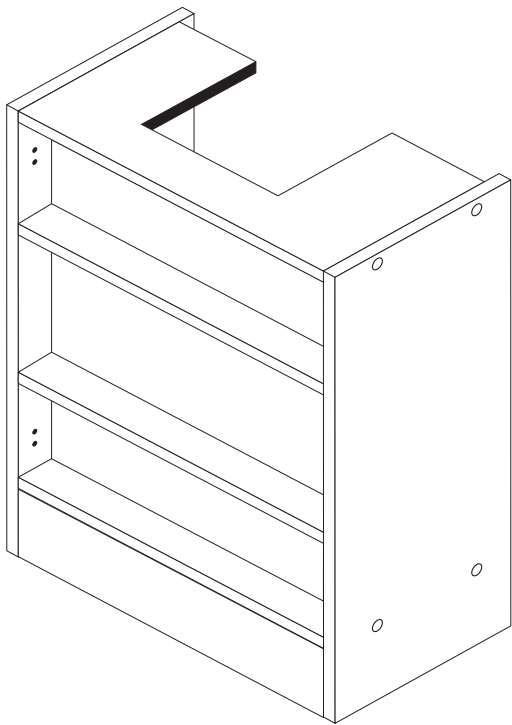
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

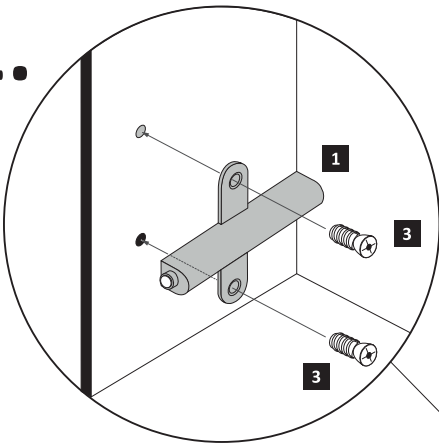
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerektiğinde bir uzmana danışınız.

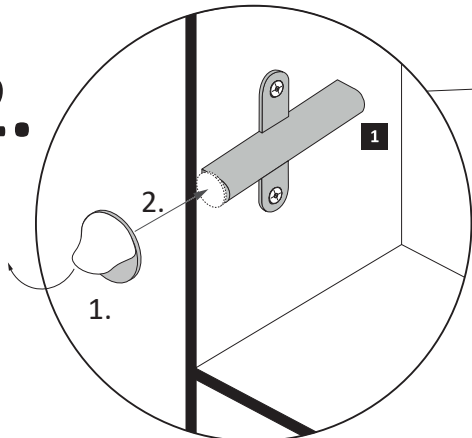


1

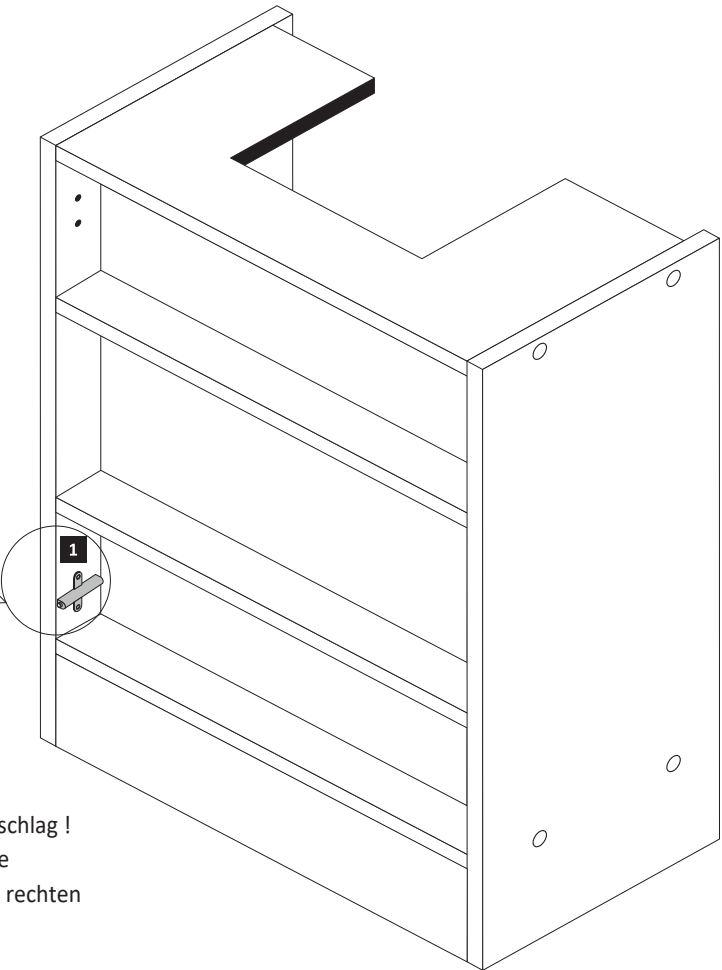
1.



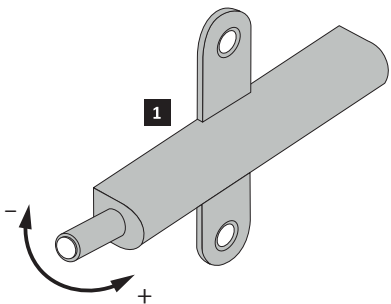
2.



**ACHTUNG !**  
Montagebeispiel bei Tür mit Rechtsanschlag !  
Ist die Tür links angeschlagen, muss die Push-To-Open-Beschlag **1** auf dem rechten Seitenteil montiert werden.



2

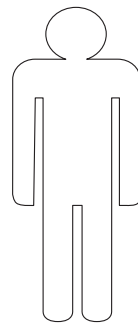
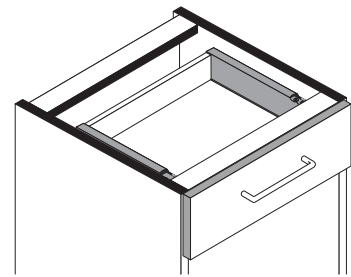


3

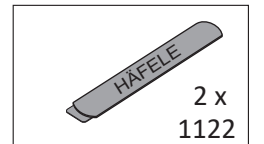
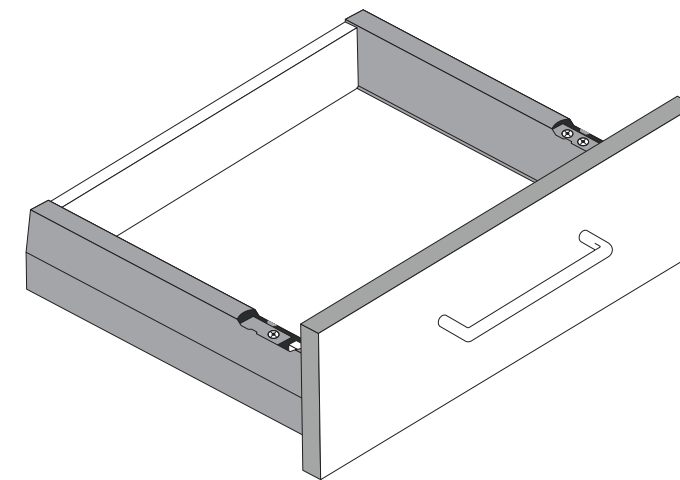
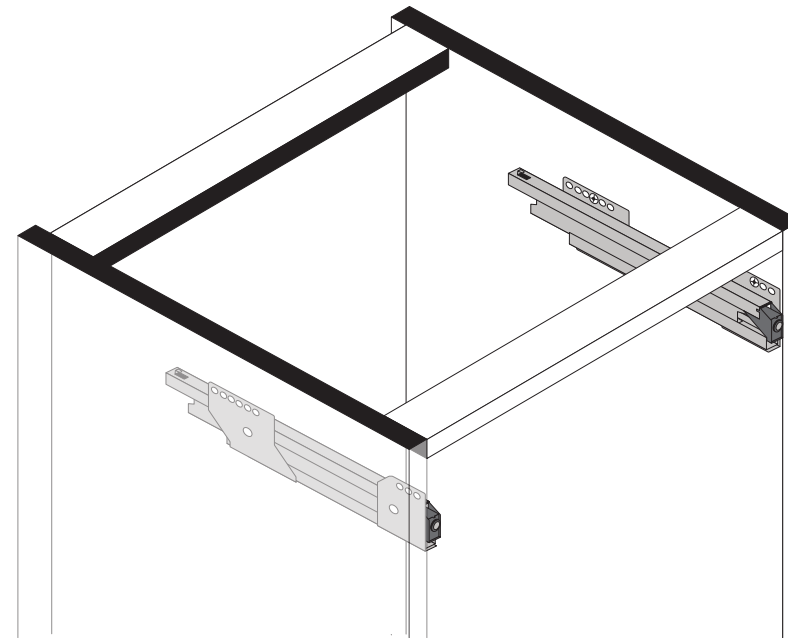
Um die Montage zu vollenden, schließen Sie die Tür vorsichtig , damit die Metallplatte **2** an der Innenseite der Tür haften bleibt!



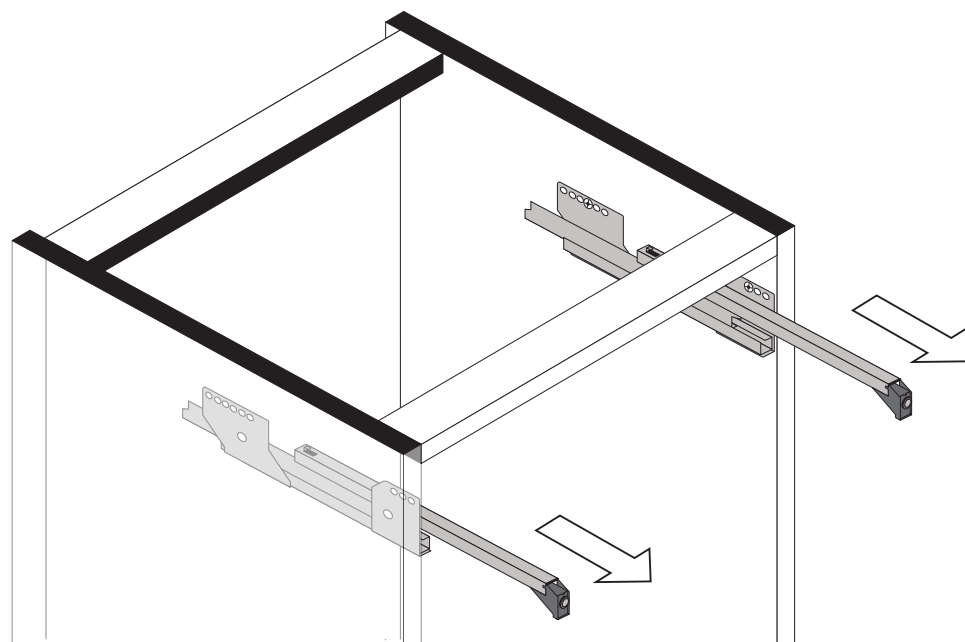
89944.330



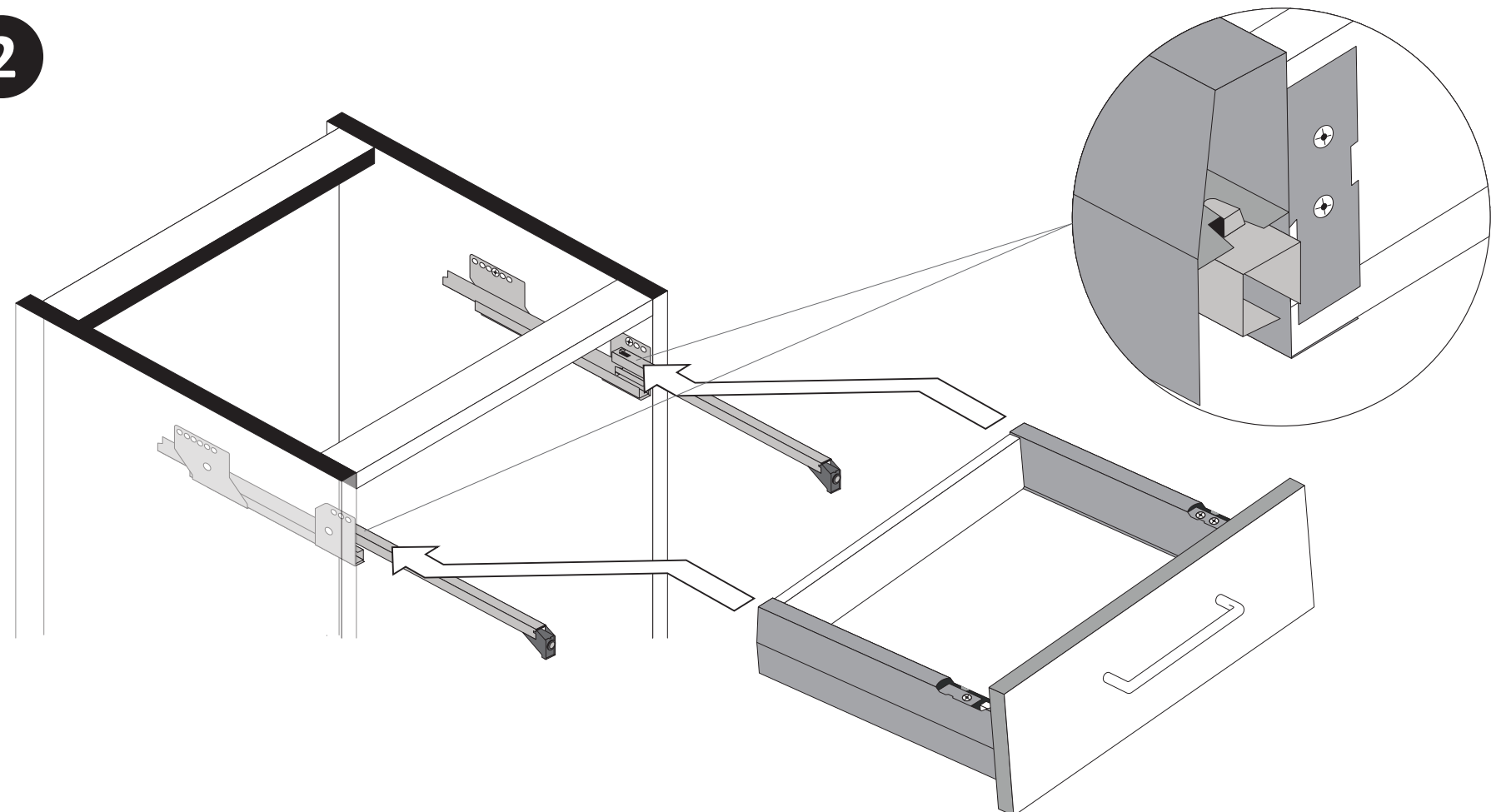
## Montageanleitung Einbau der Schubkasten



1

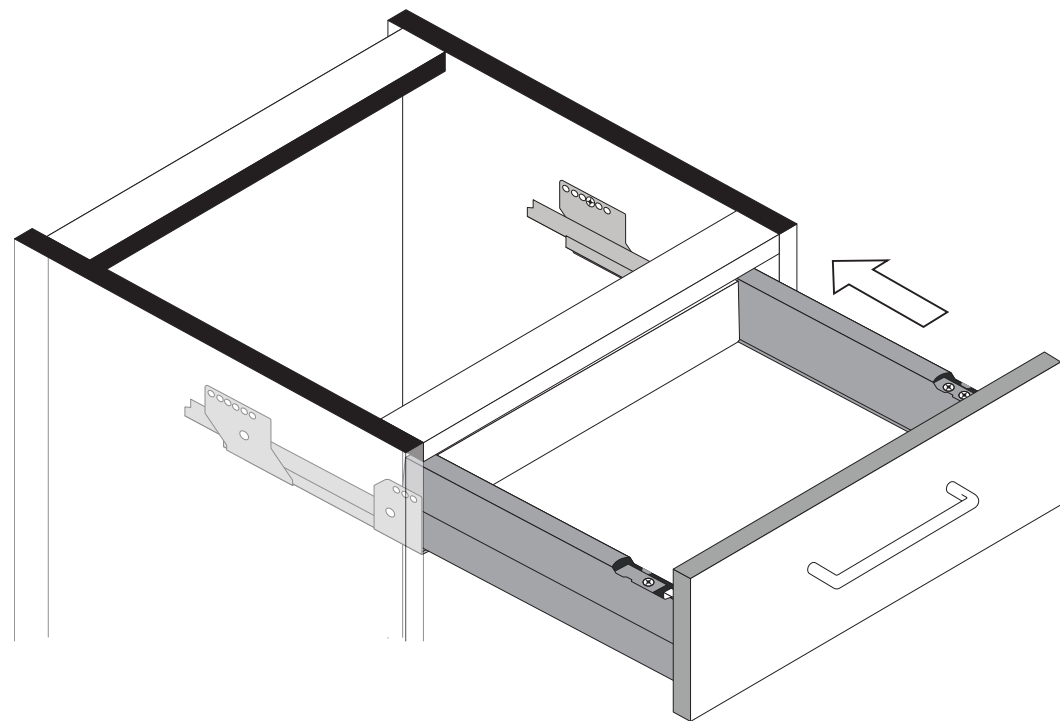


2

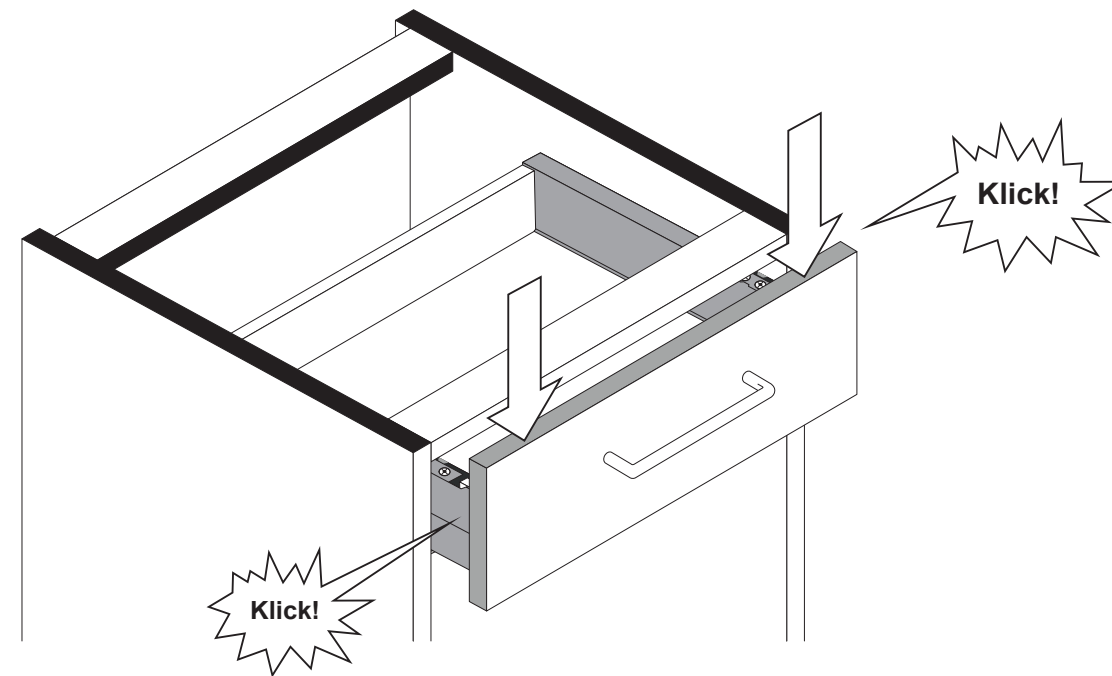




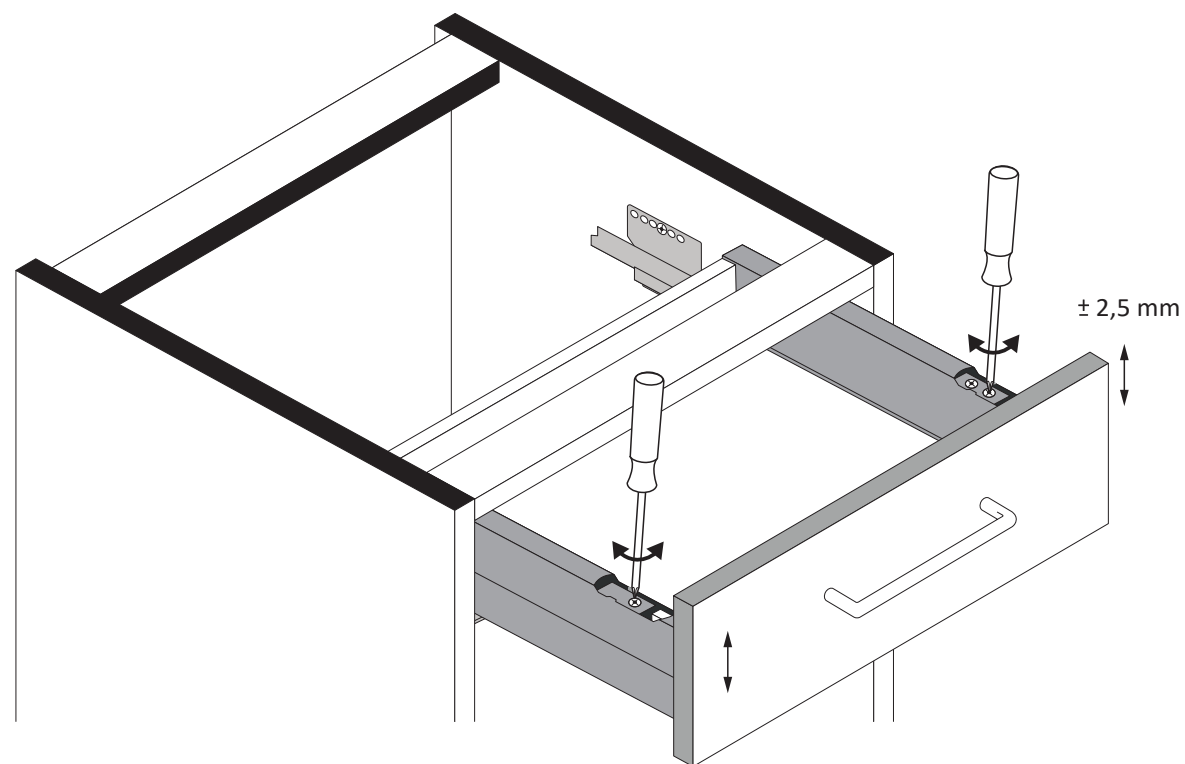
3



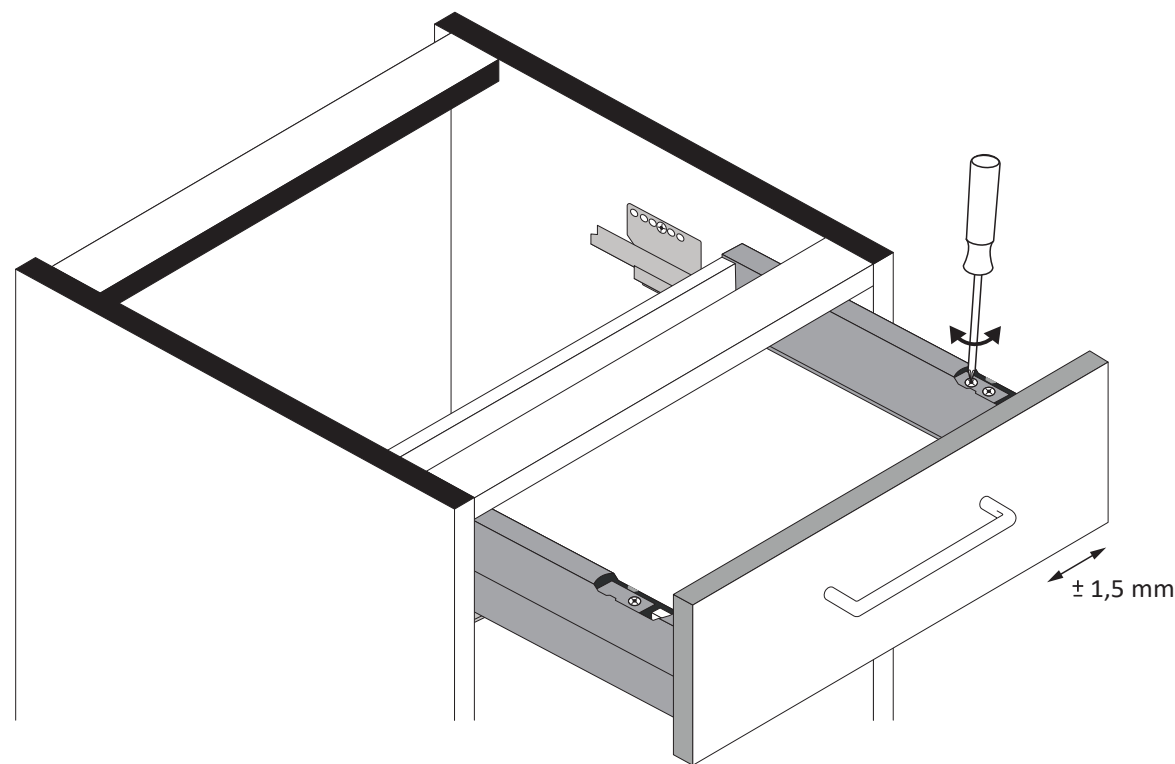
4



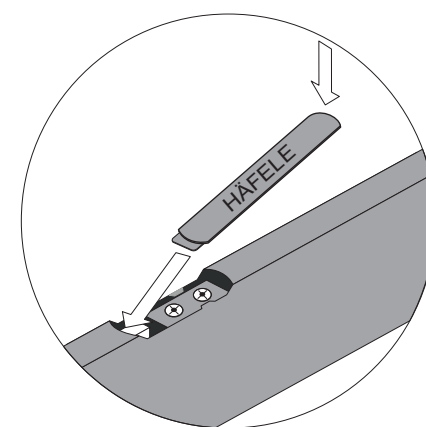
5



6

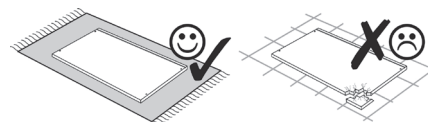
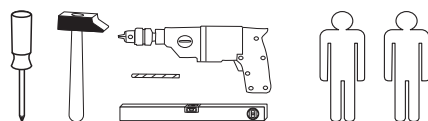


7





87265.380



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Zalączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

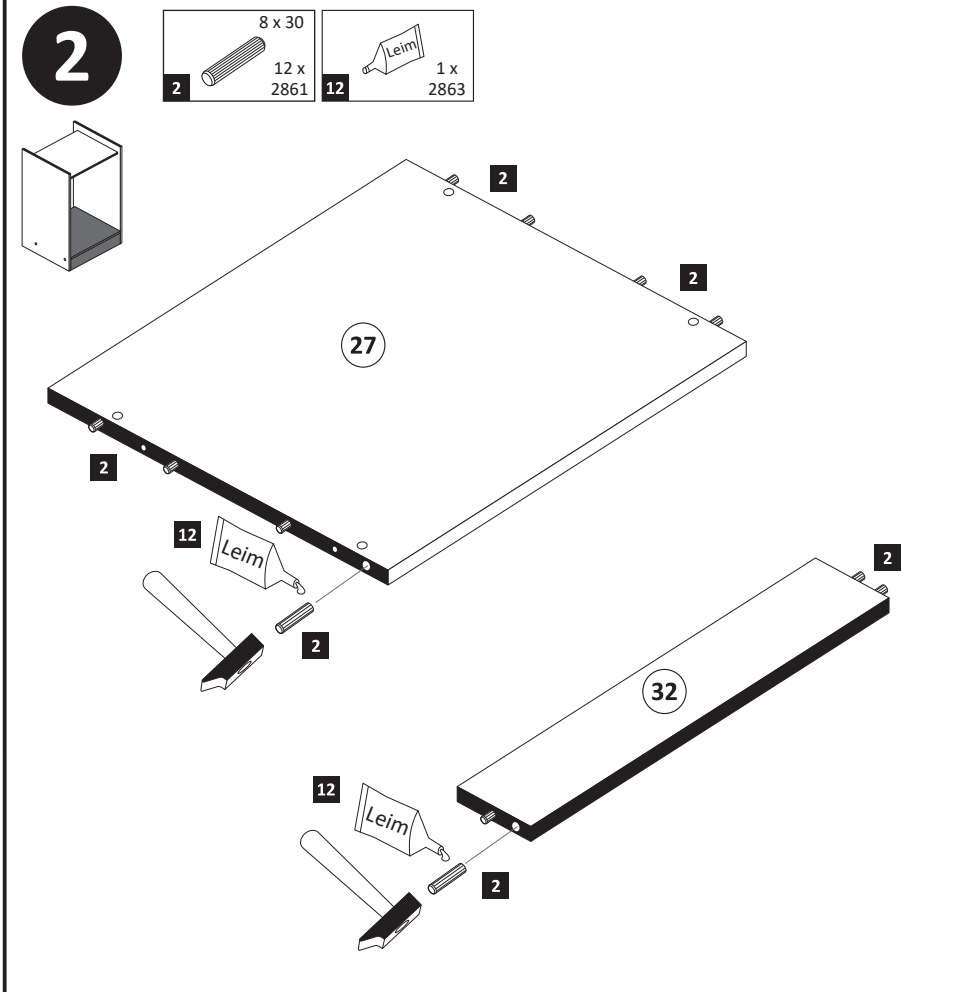
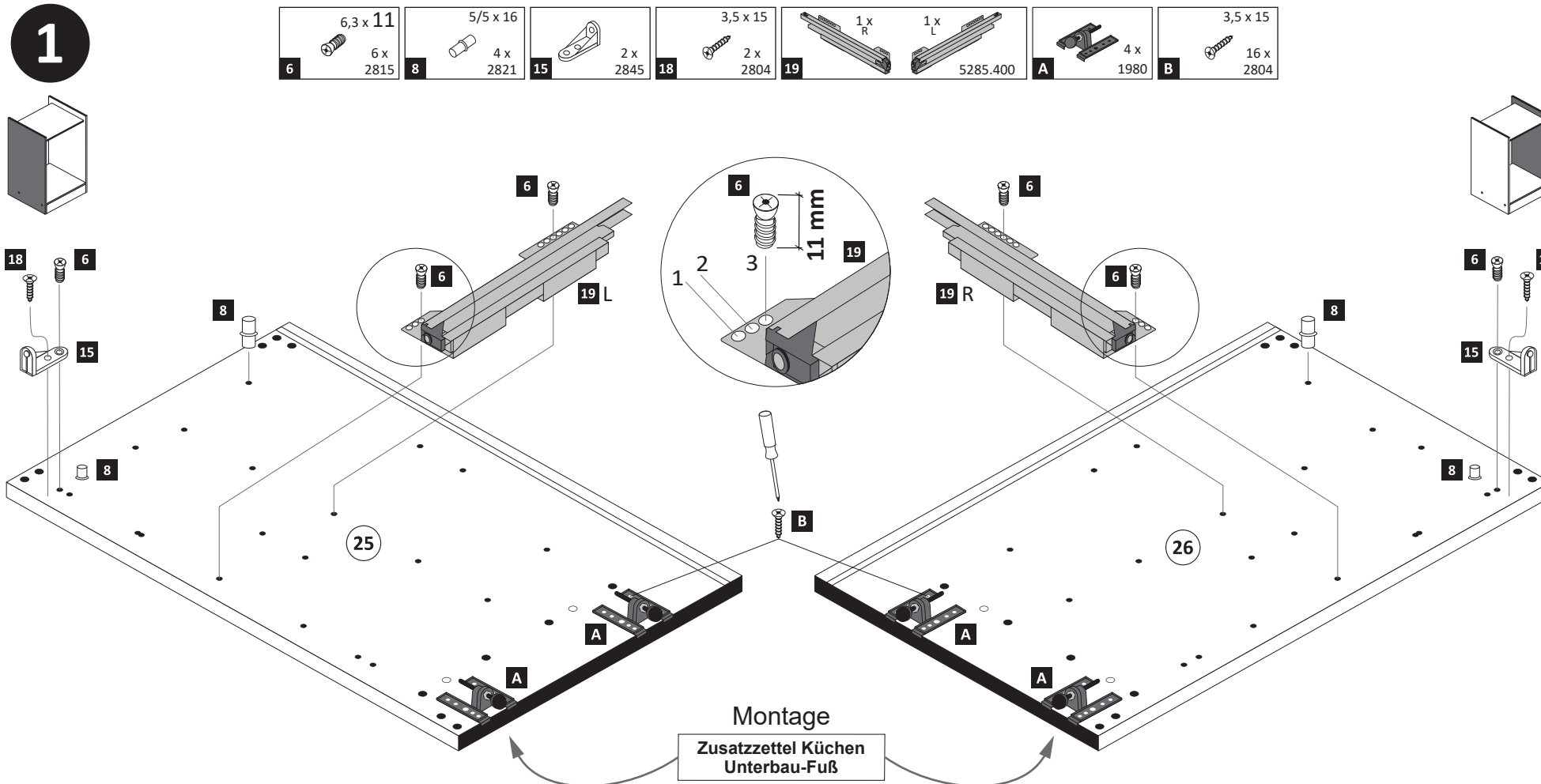
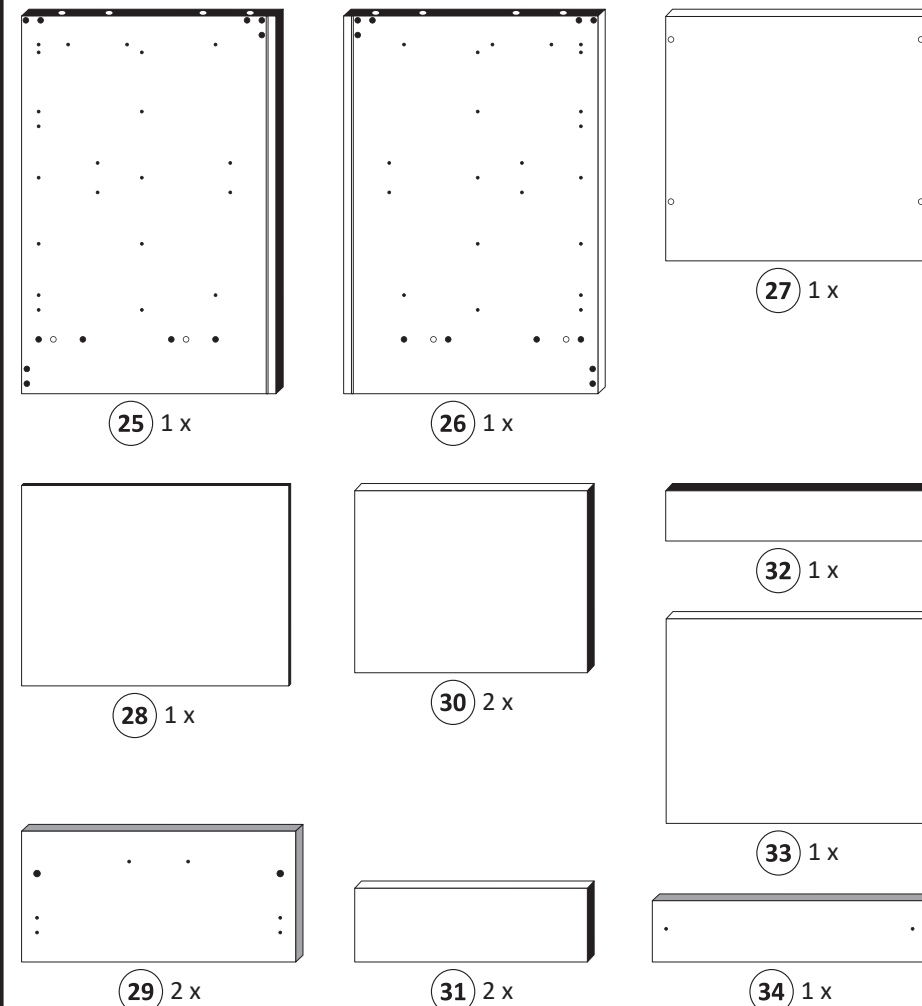
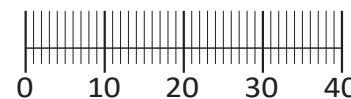
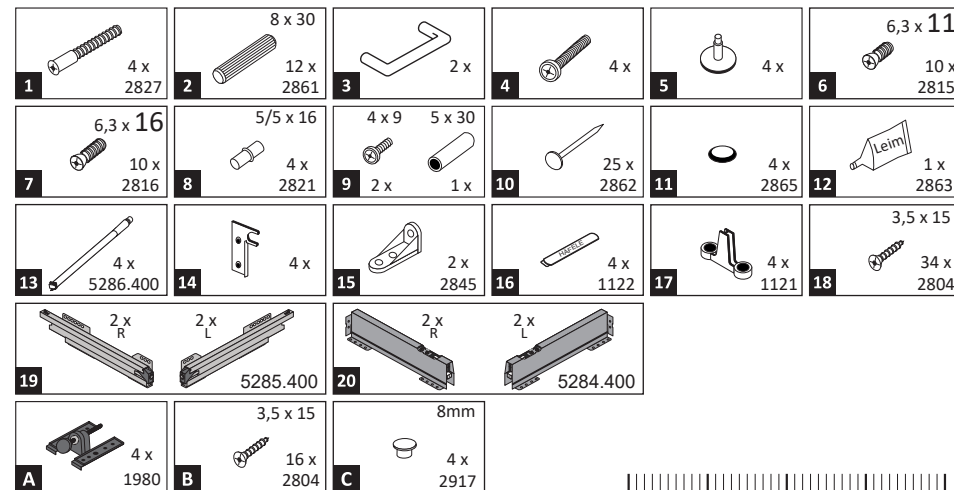
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

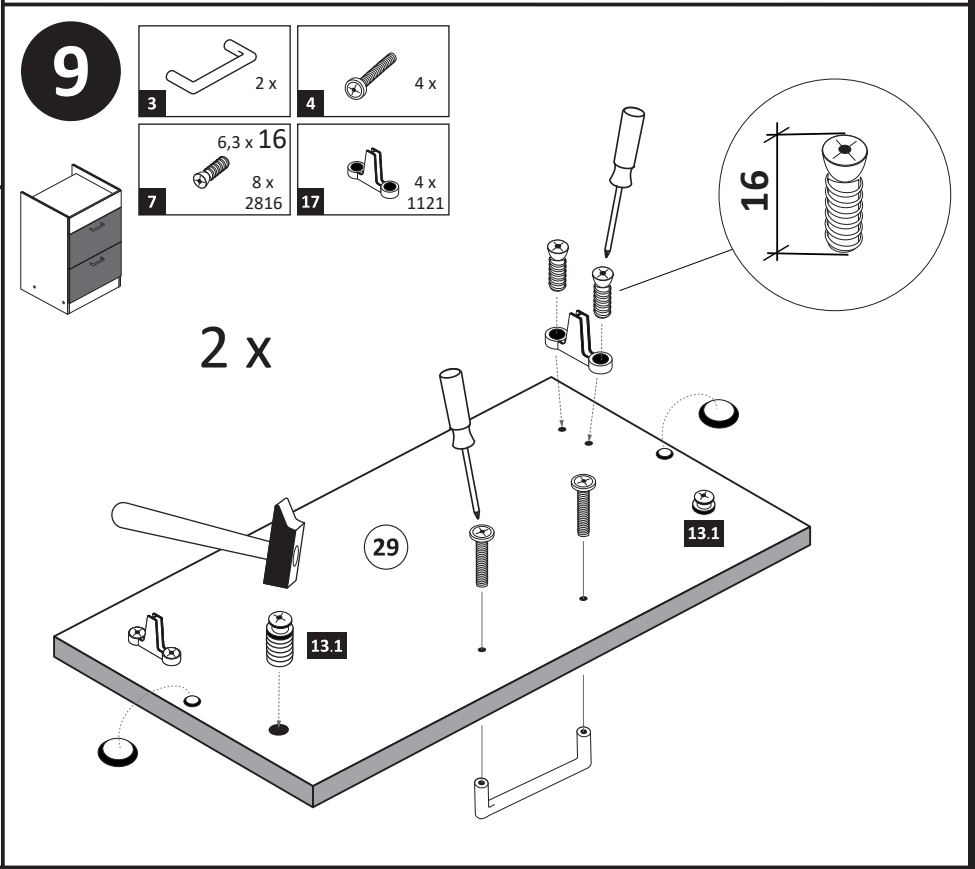
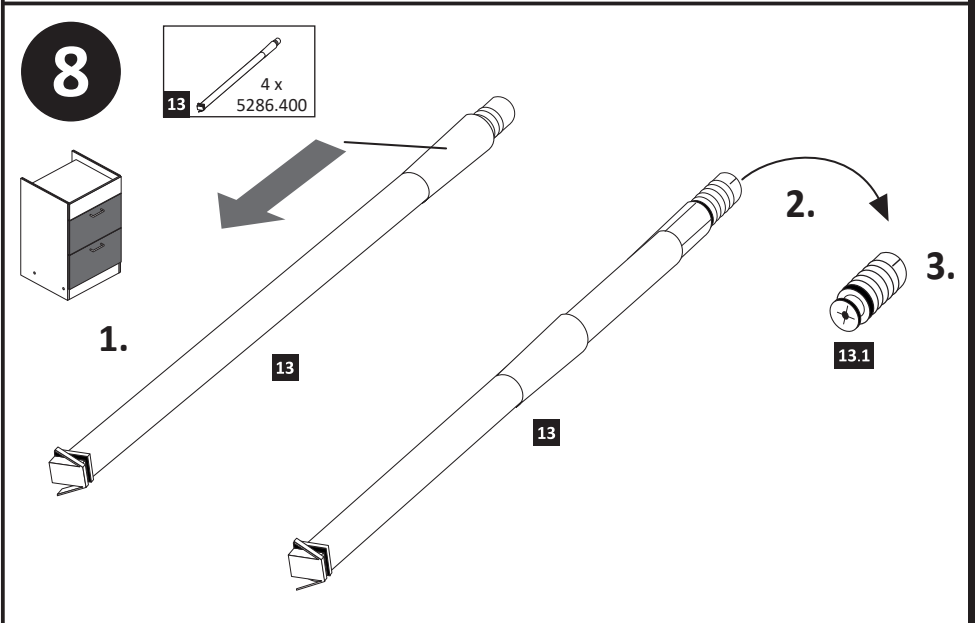
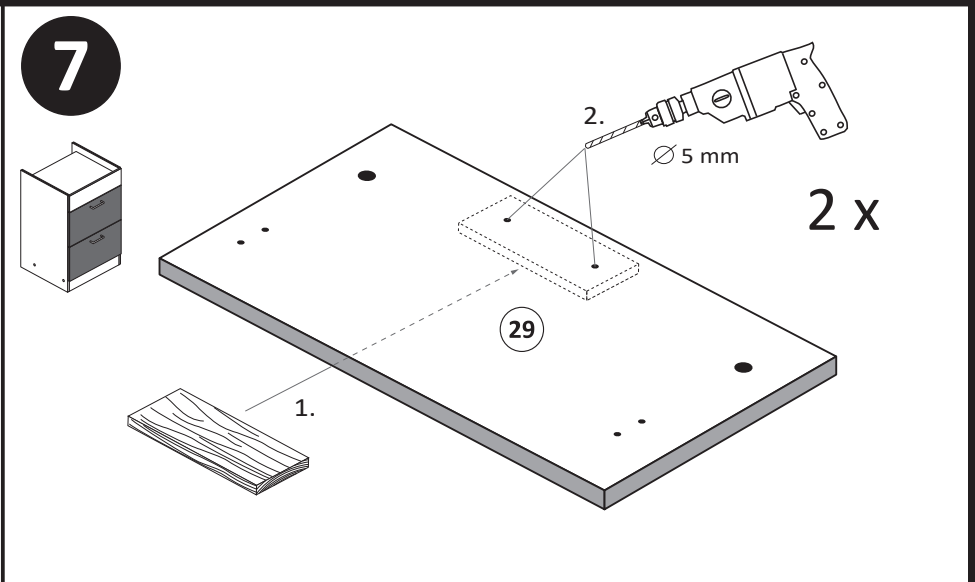
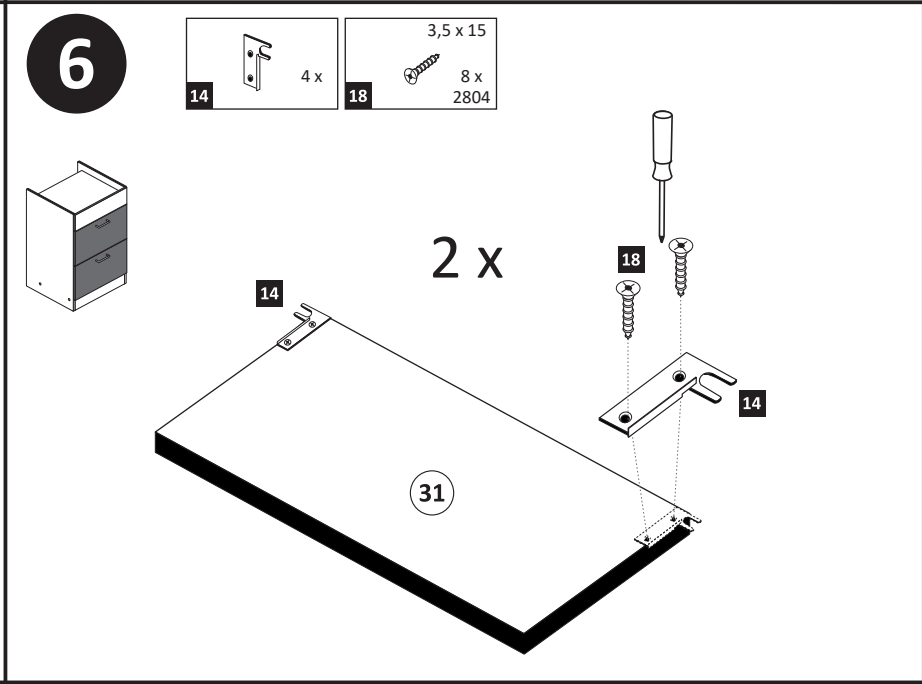
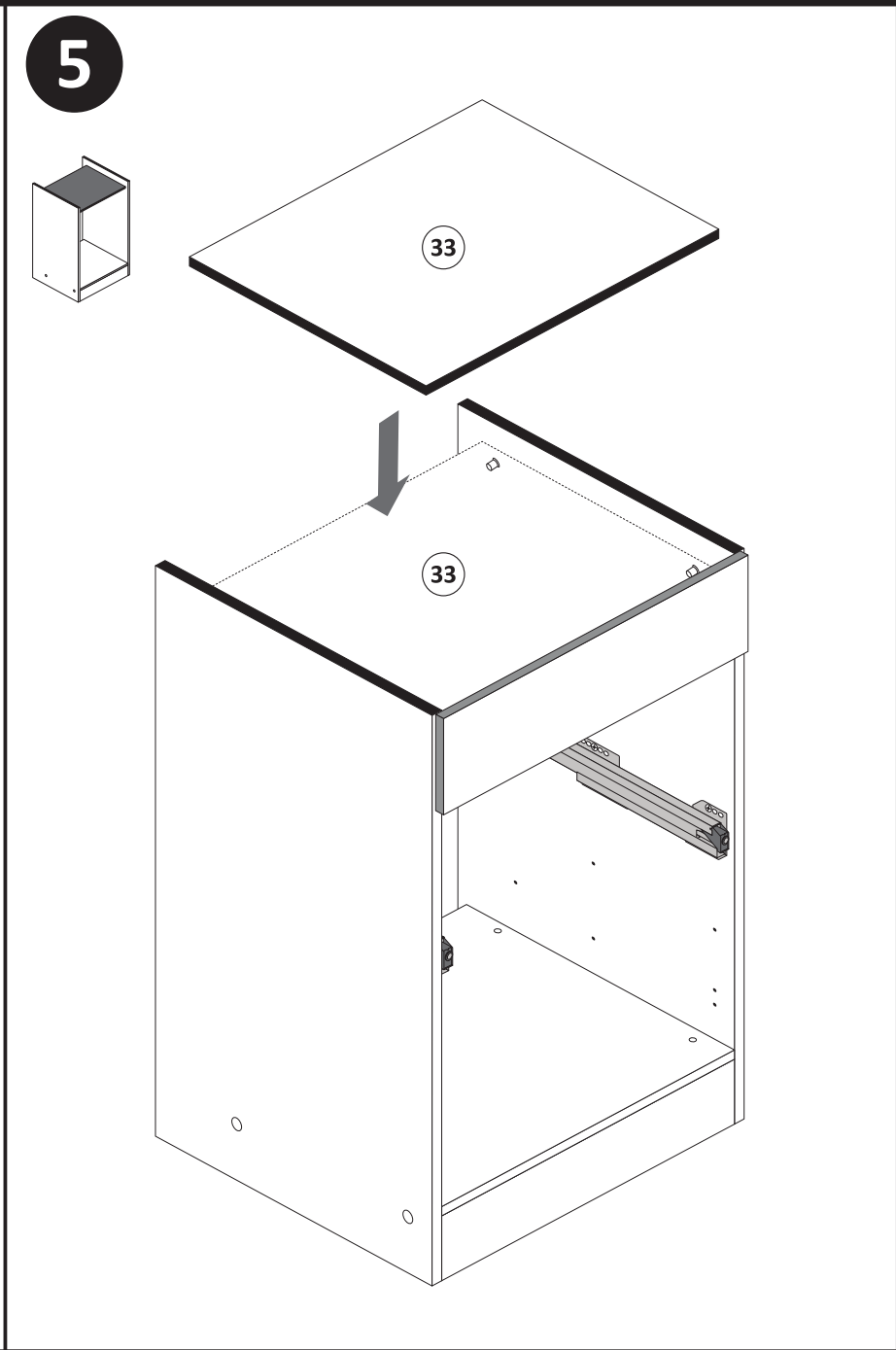
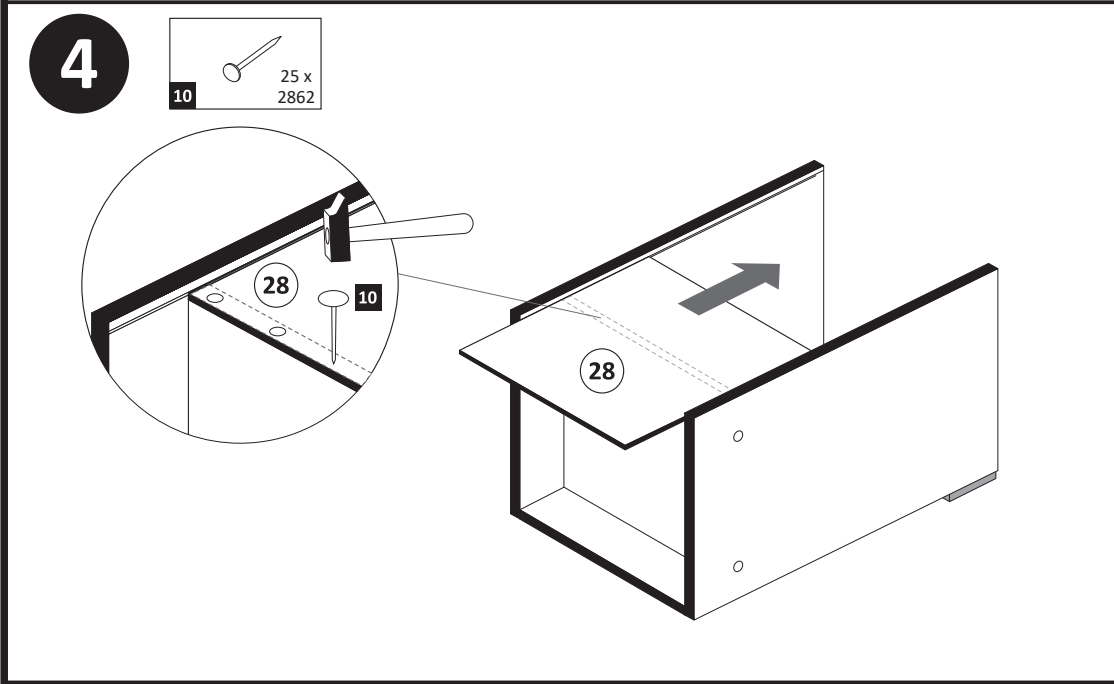
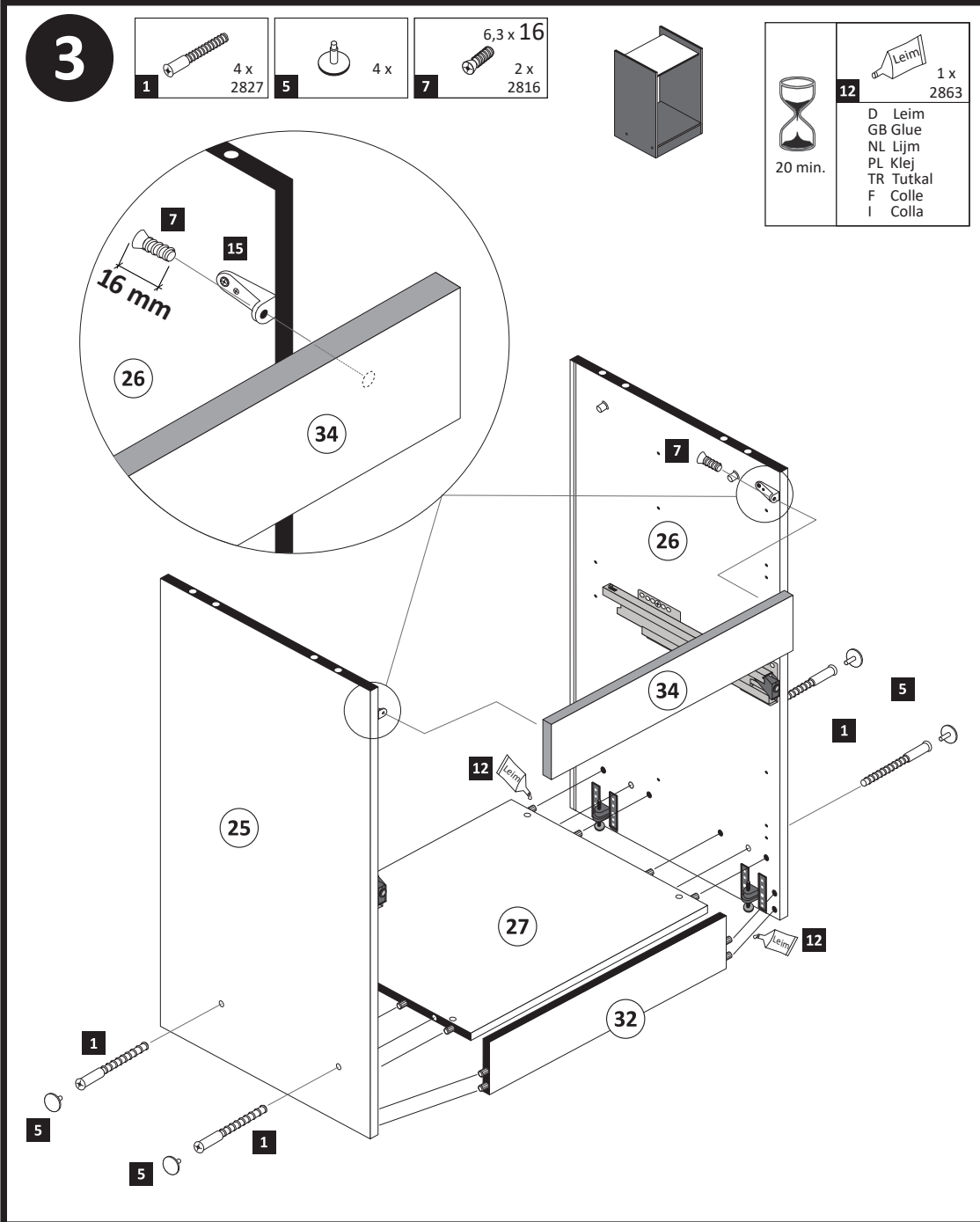
De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

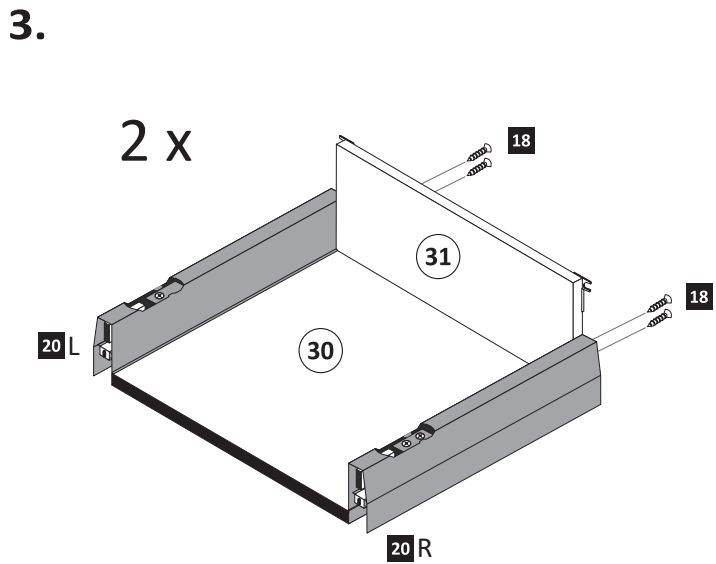
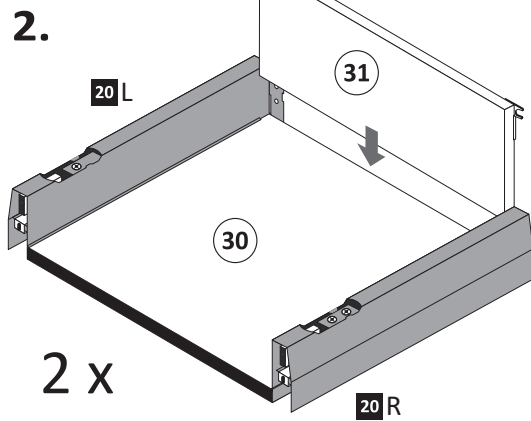
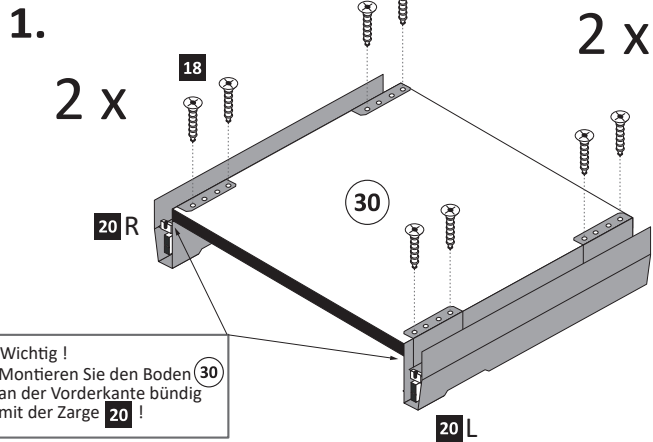
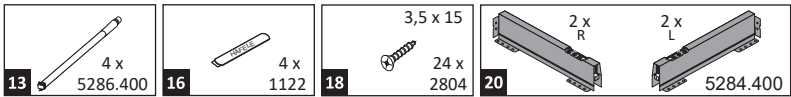
Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir uzmana danışınız.

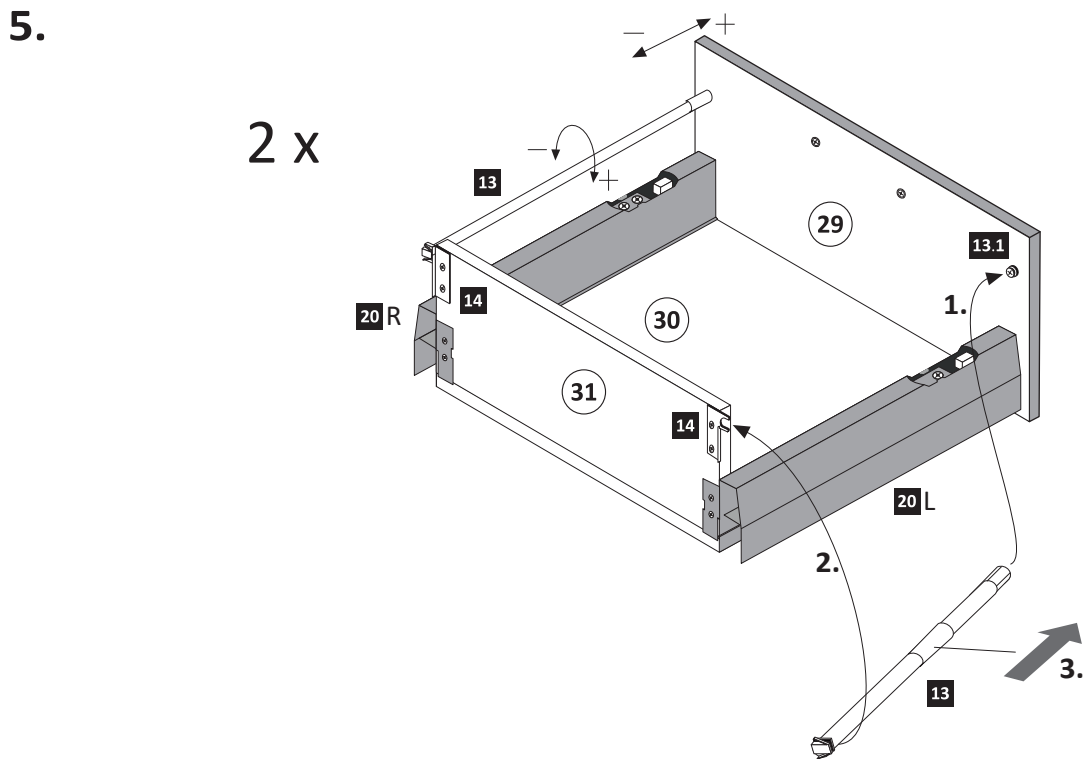
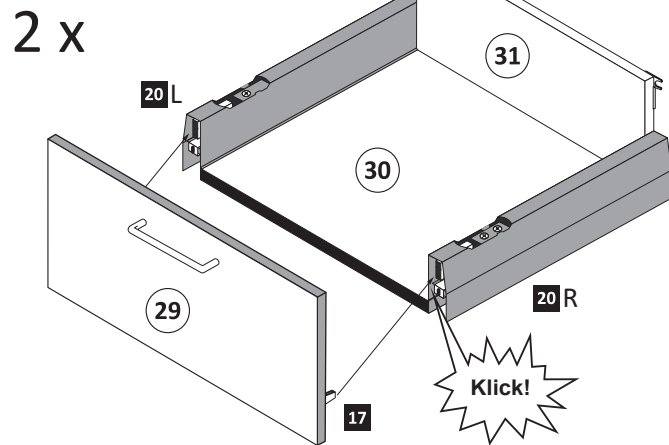




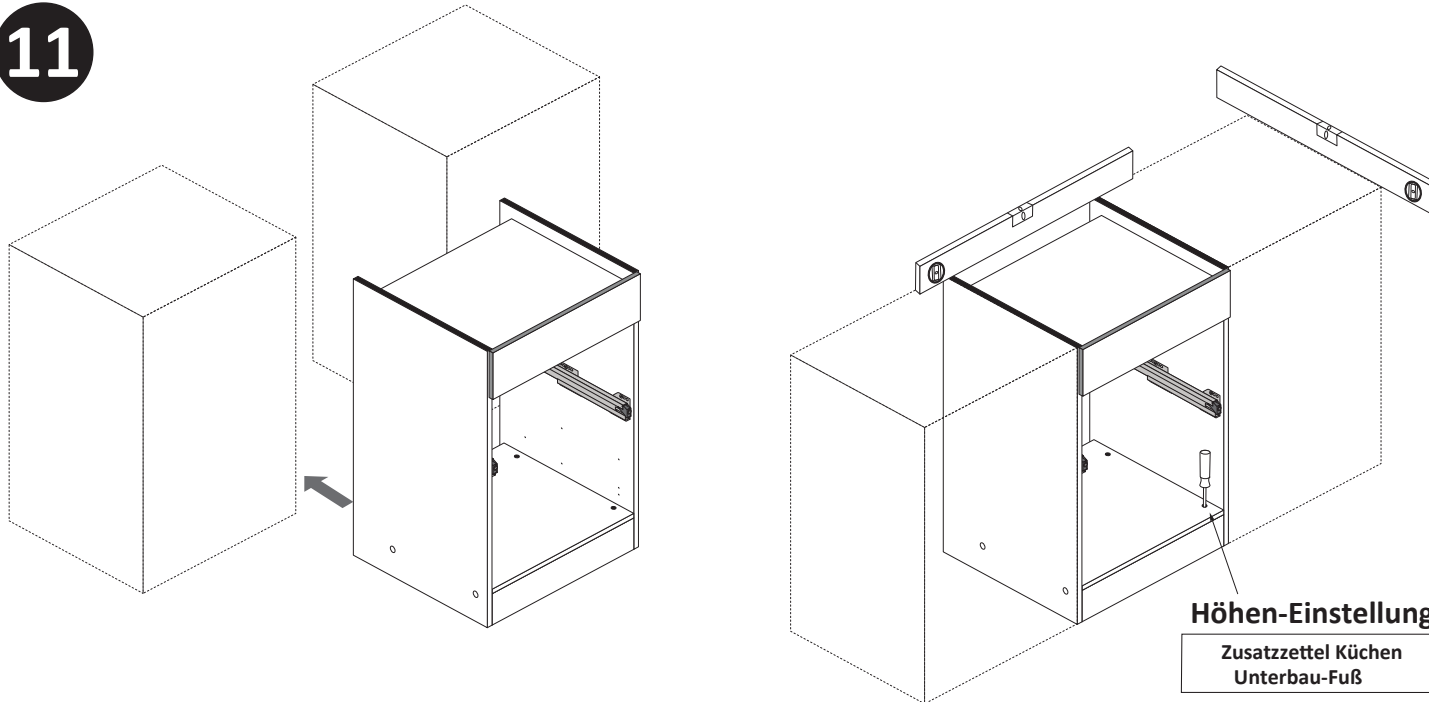
10



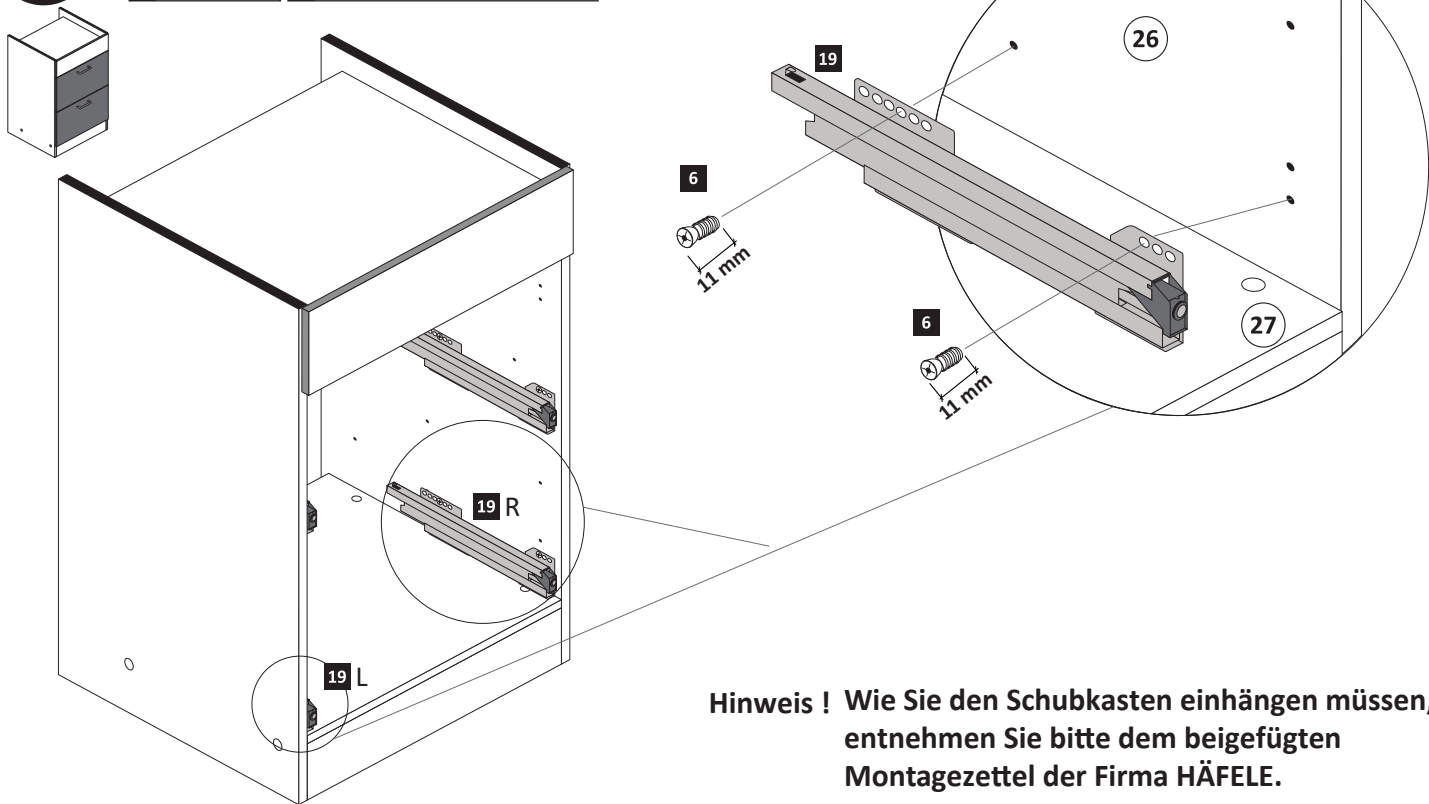
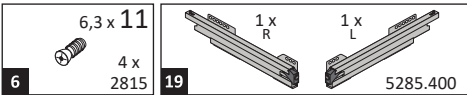
4. Führen Sie die Schubkastenblende (29) mit dem Beschlag (17) wie abgebildet in die Zargen (20) ein. Der Beschlag (17) rastet ein !



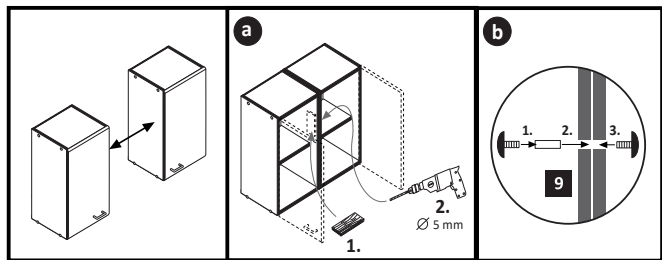
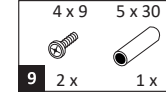
11



12



13



Zusätzlich finden Sie auf dem Montagezettel folgende Abbildungen und Montagehilfen:

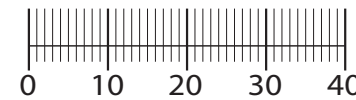
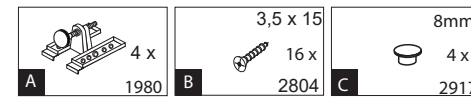
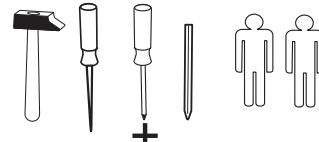
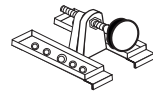
- Montage der Abdeckkappe
- Einstellen der Schubkastenblende
- Aushängen des Schubkastens
- Abnehmen der Schubkastenblende



[www.till-hilft.de](http://www.till-hilft.de)



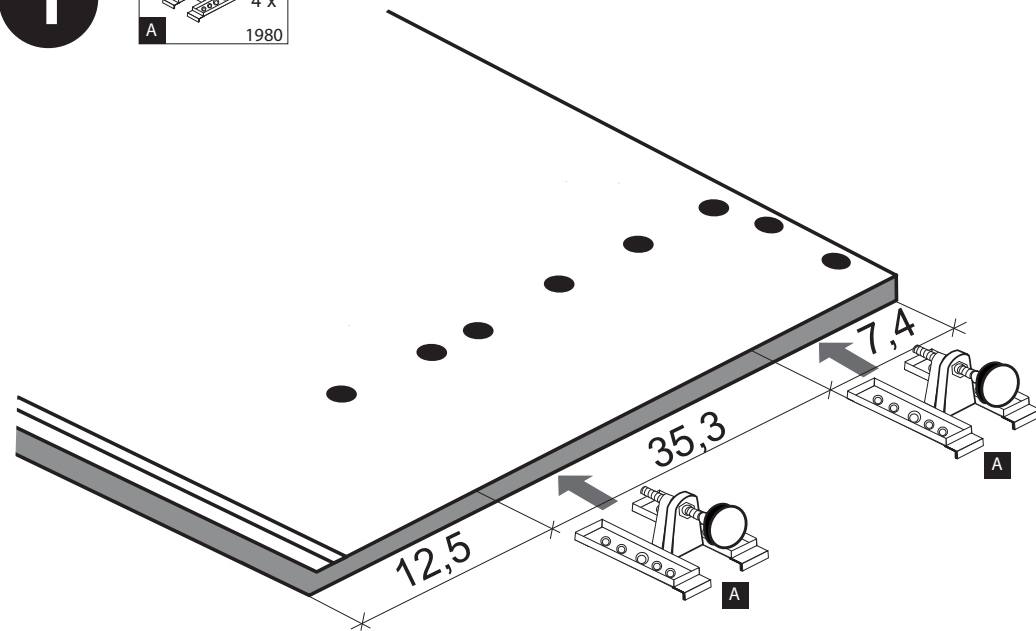
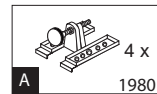
89930.330



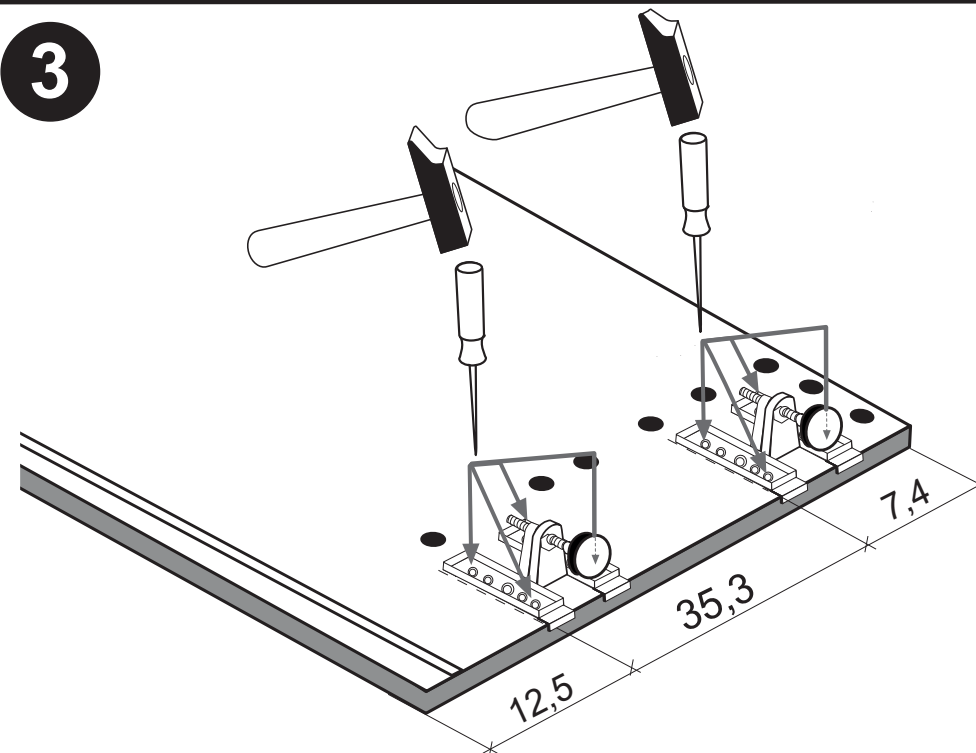
**!! WICHTIG!!**

Bitte fixieren den Schrank an der Wand bzw. an dem Nachbarschrank erst nach dem die Höheneinstellung mit dem Füßen durchgeführt ist.

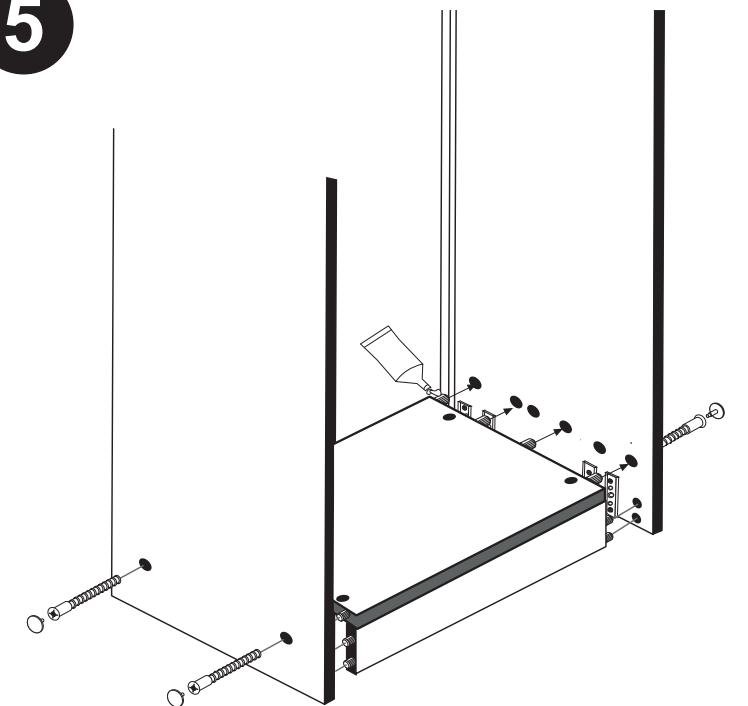
**1**



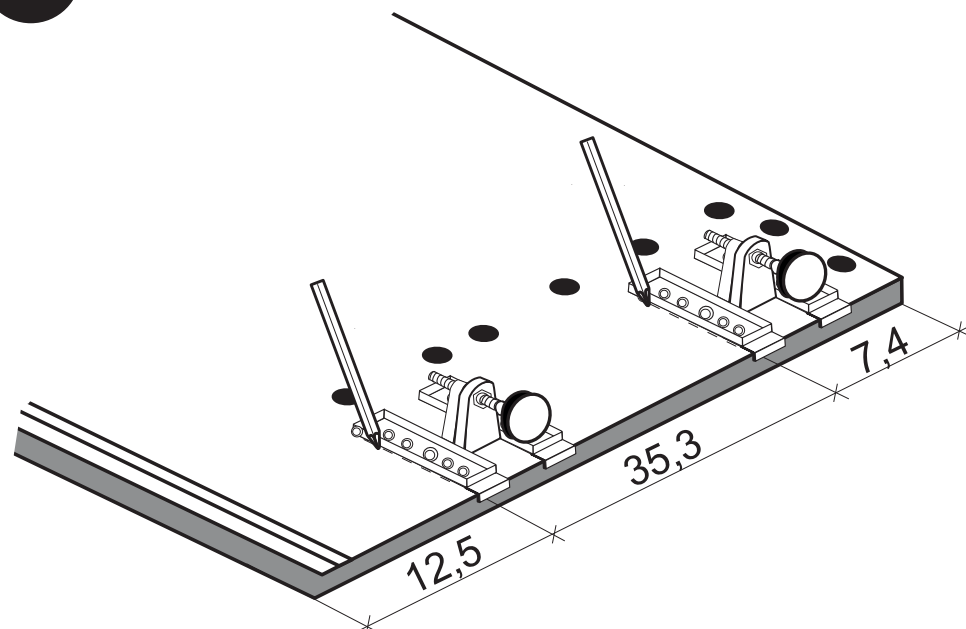
**3**



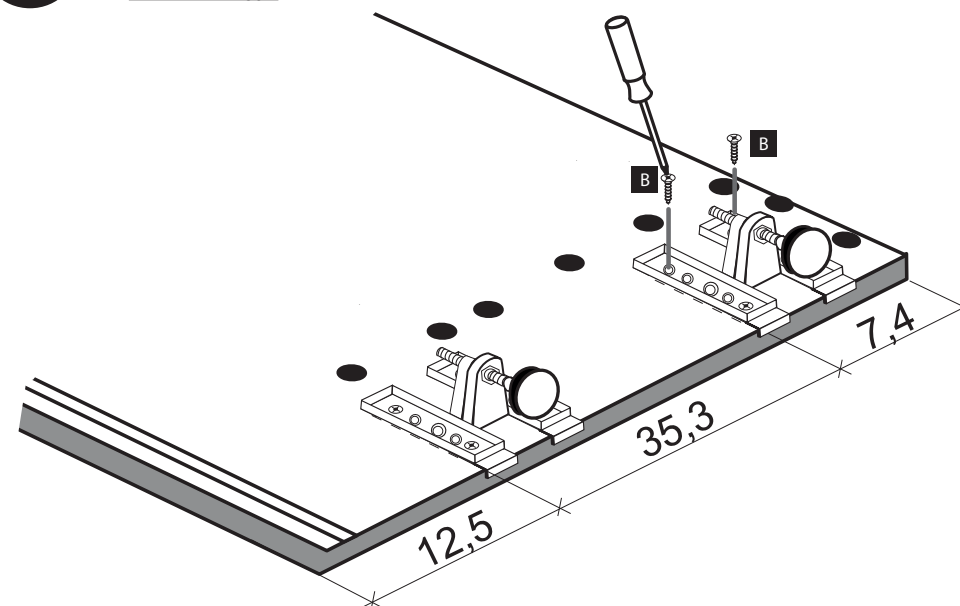
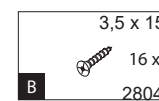
**5**



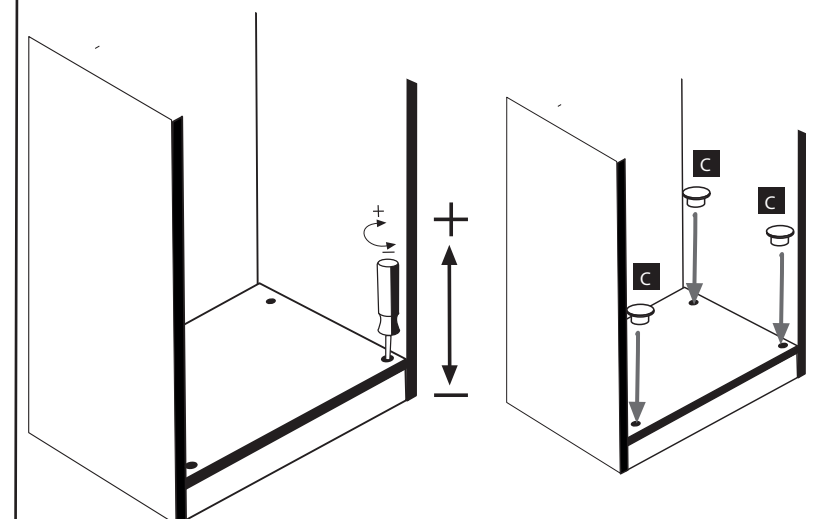
**2**



**4**

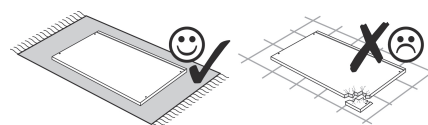
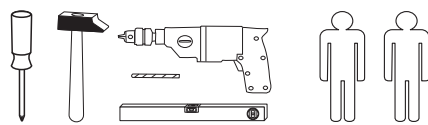
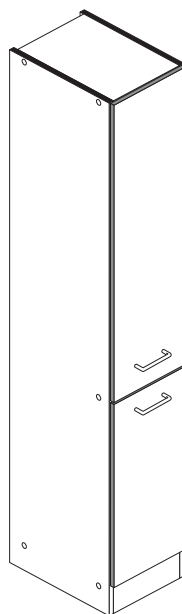


**6**





87259.351



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Zalączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

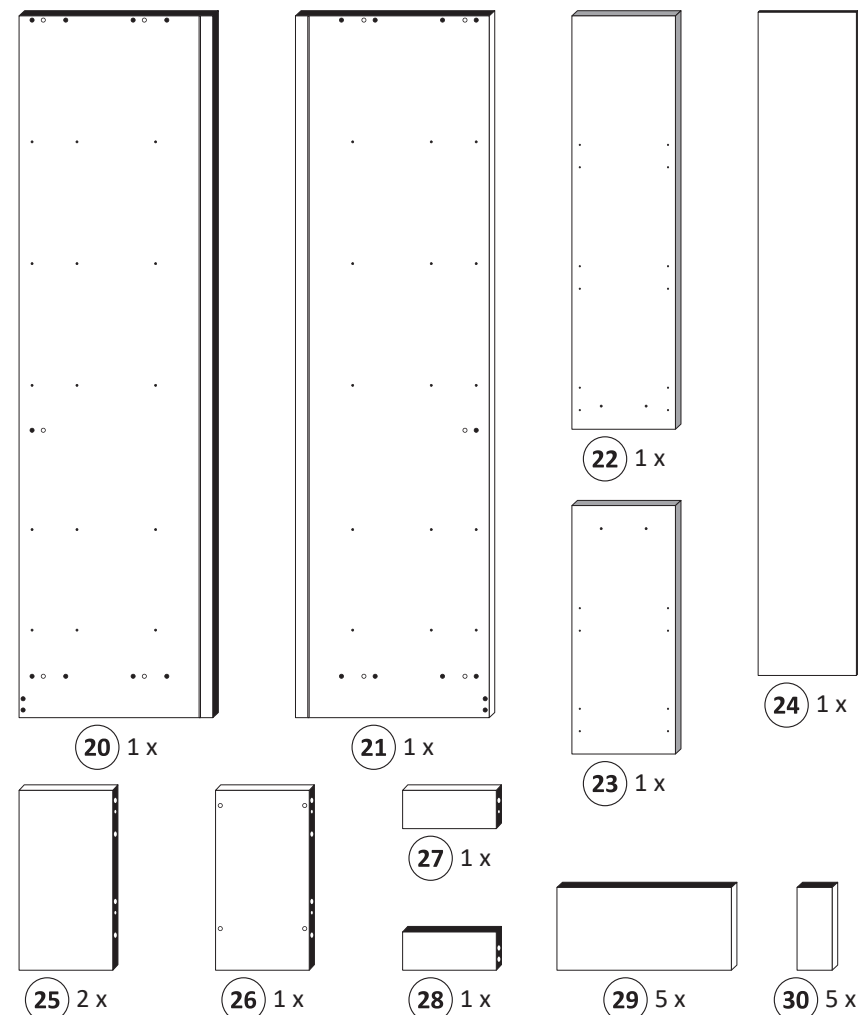
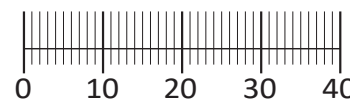
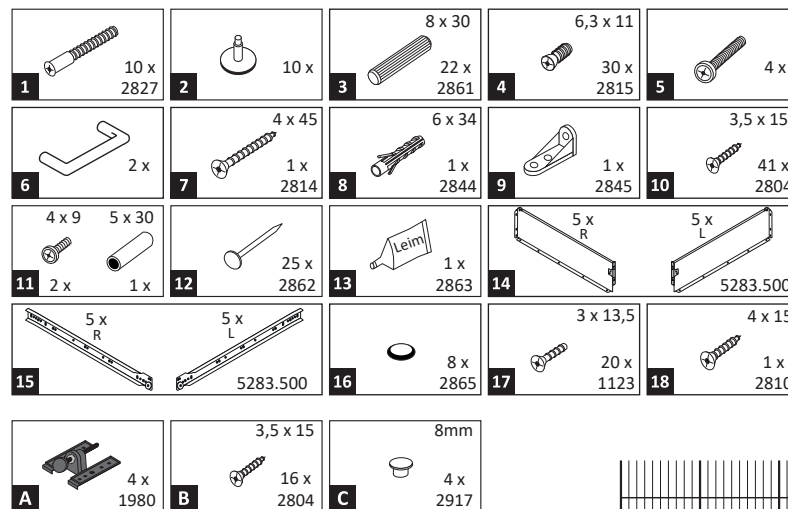
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

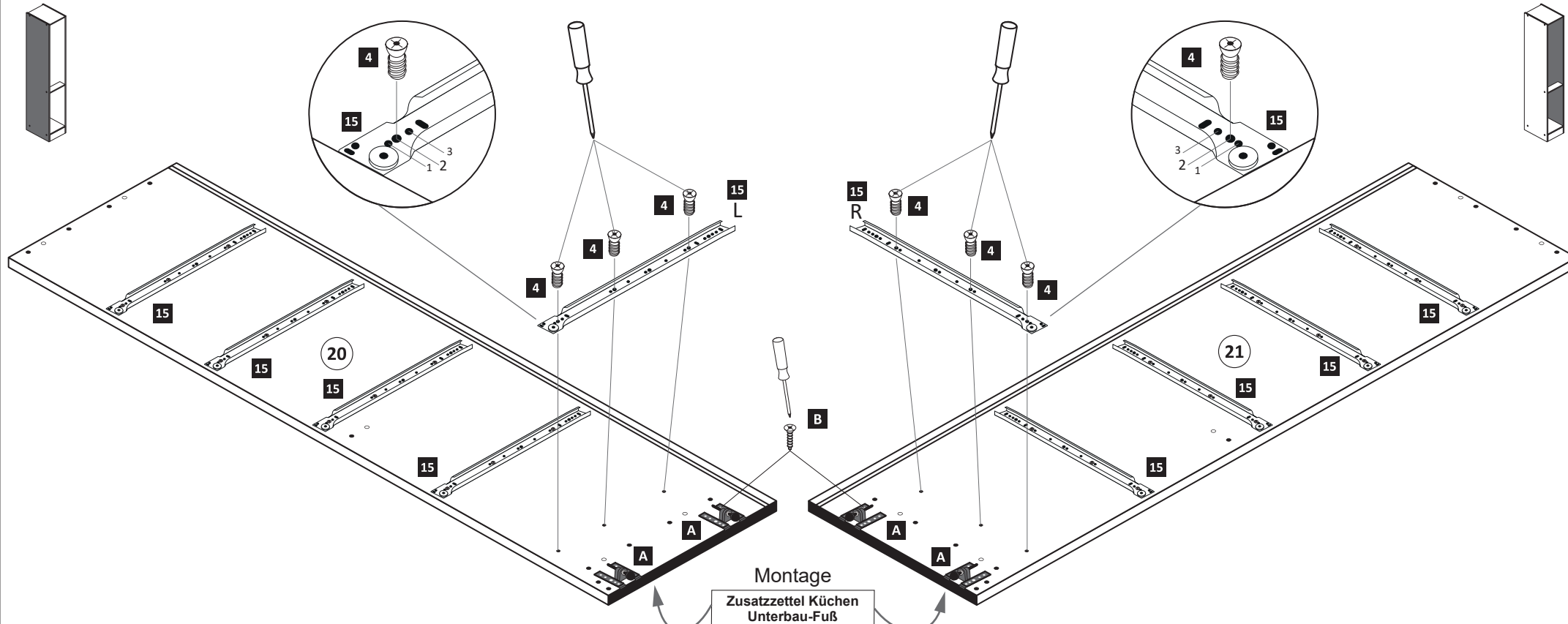
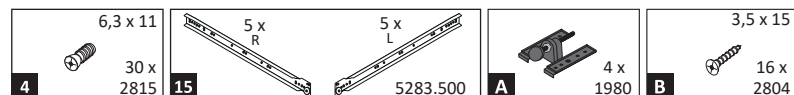
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir uzmana danışınız.

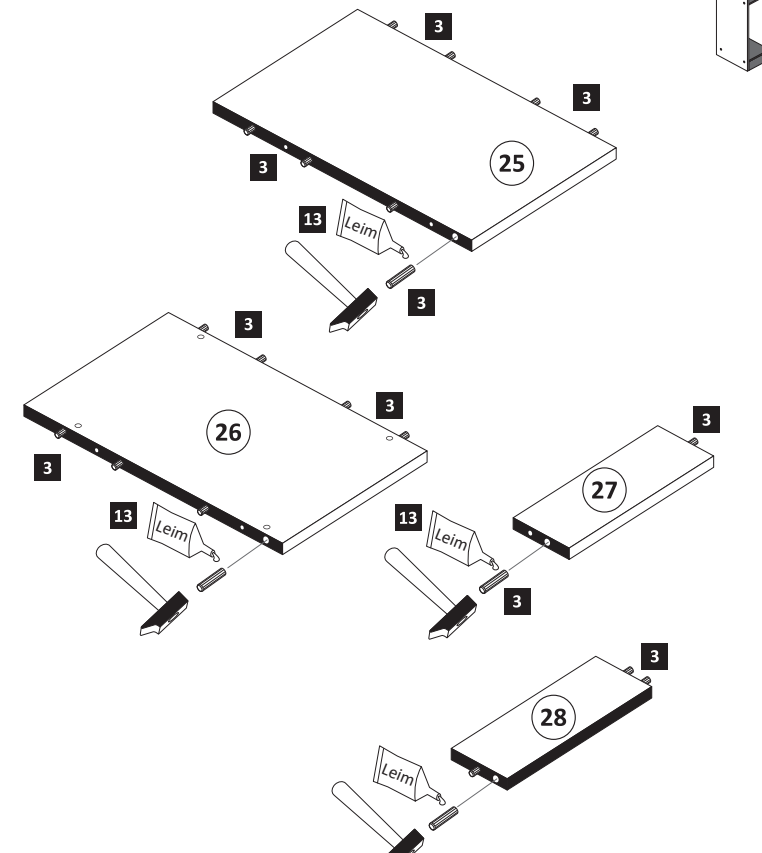
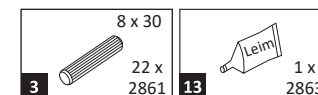


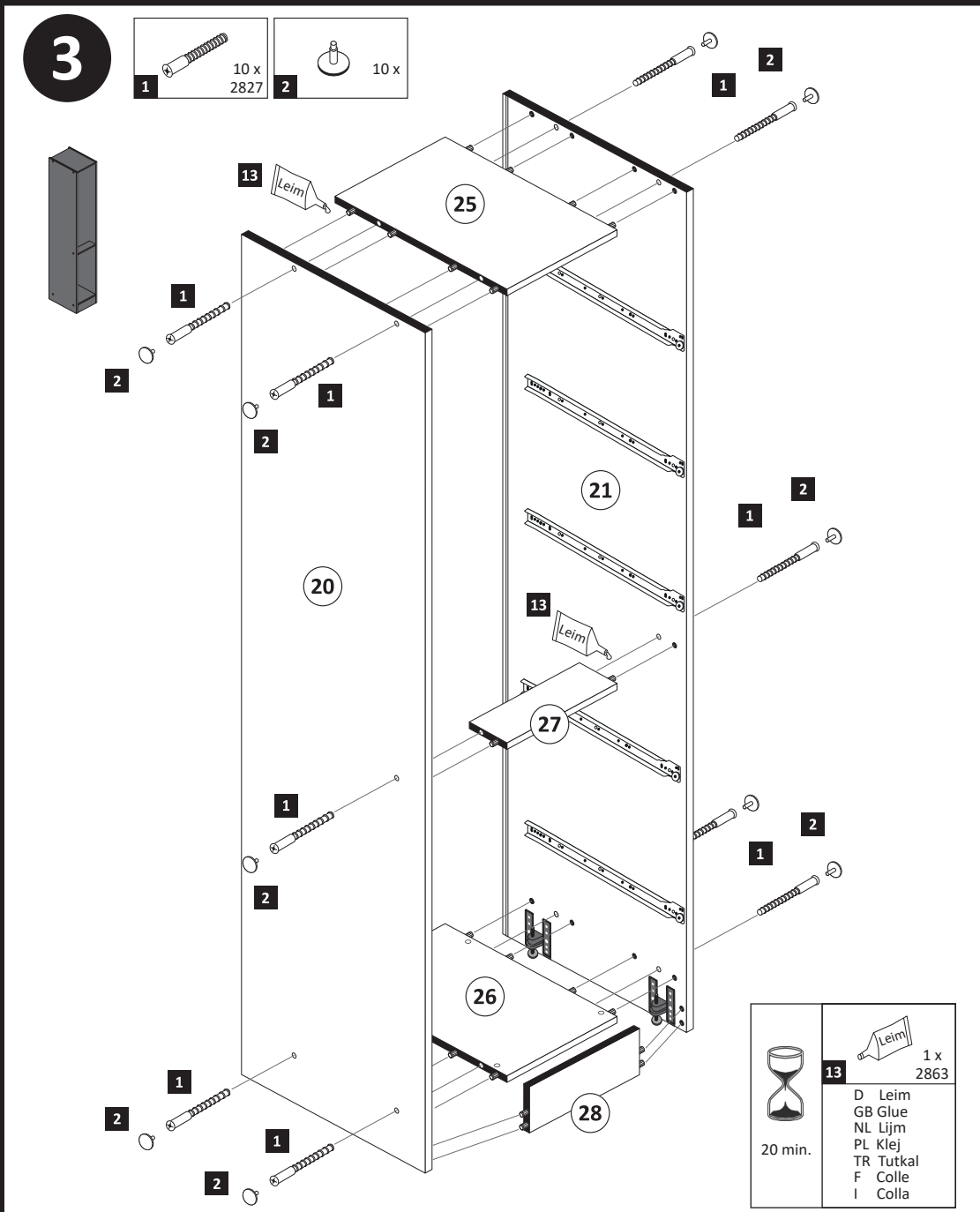
1



Montage  
Zusatzzettel Küchen  
Unterbau-Fuß

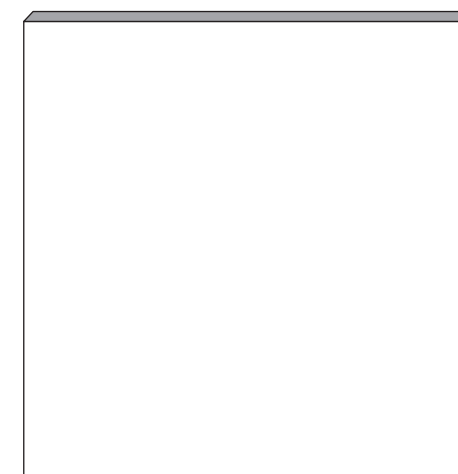
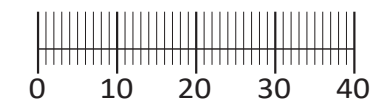
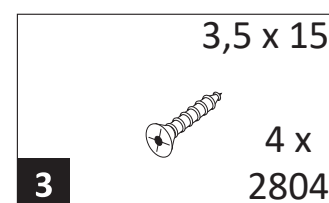
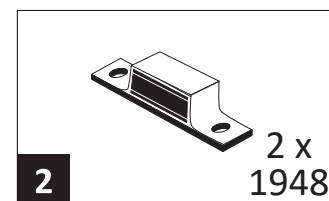
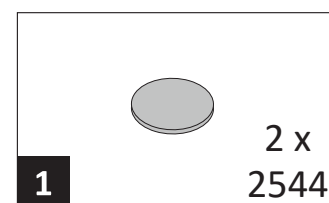
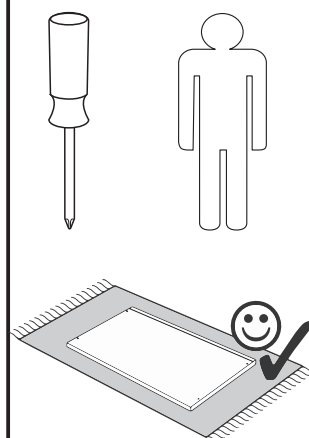
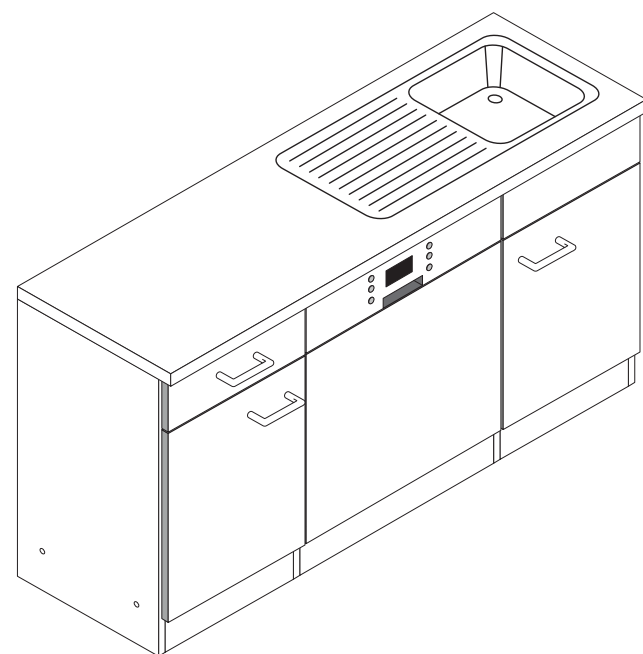
2



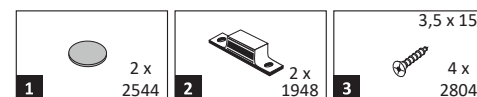




89918.330

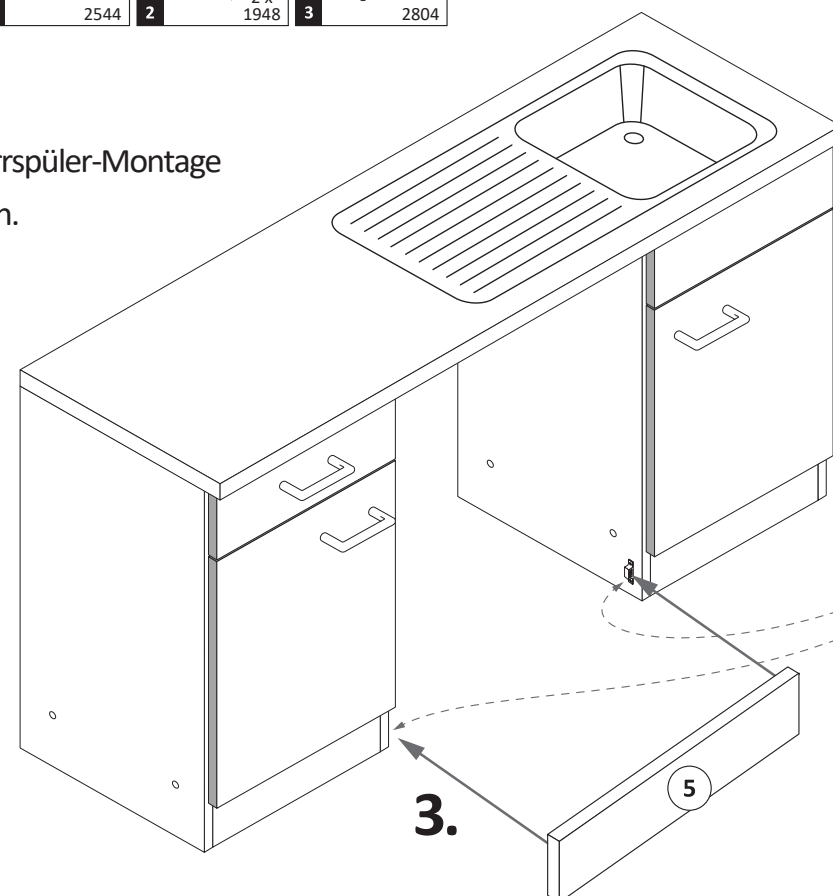


**A**

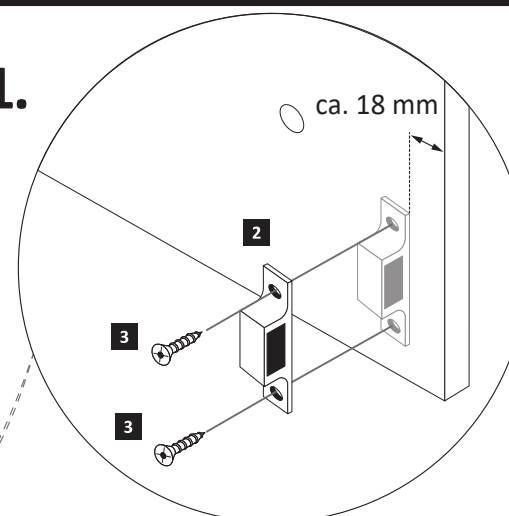


# **ACHTUNG!**

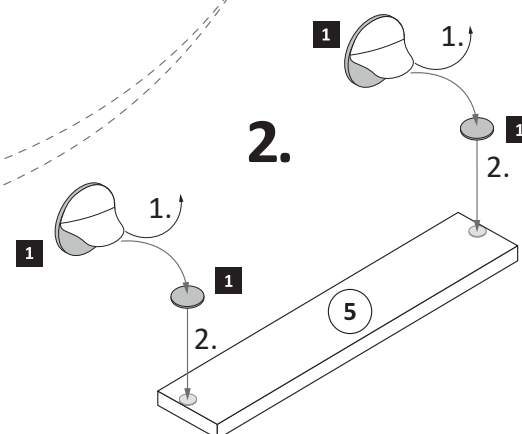
Erst Geschirrspüler-Montage durchführen.



**1.**

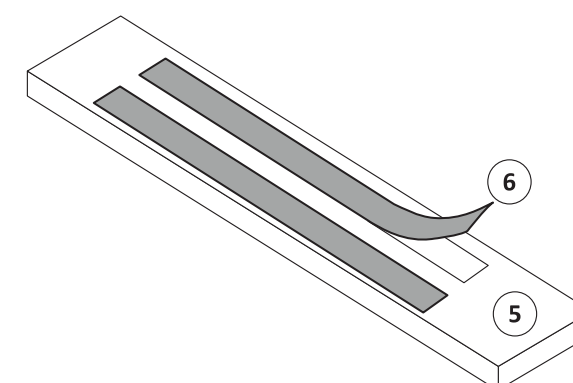


**2.**

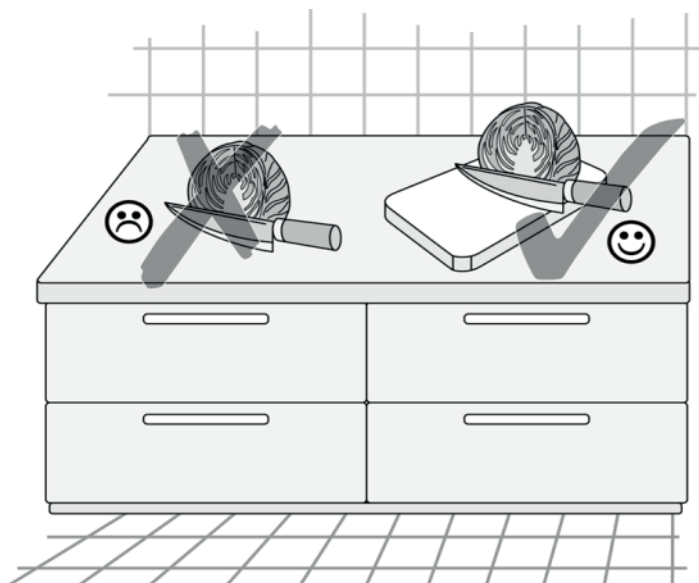


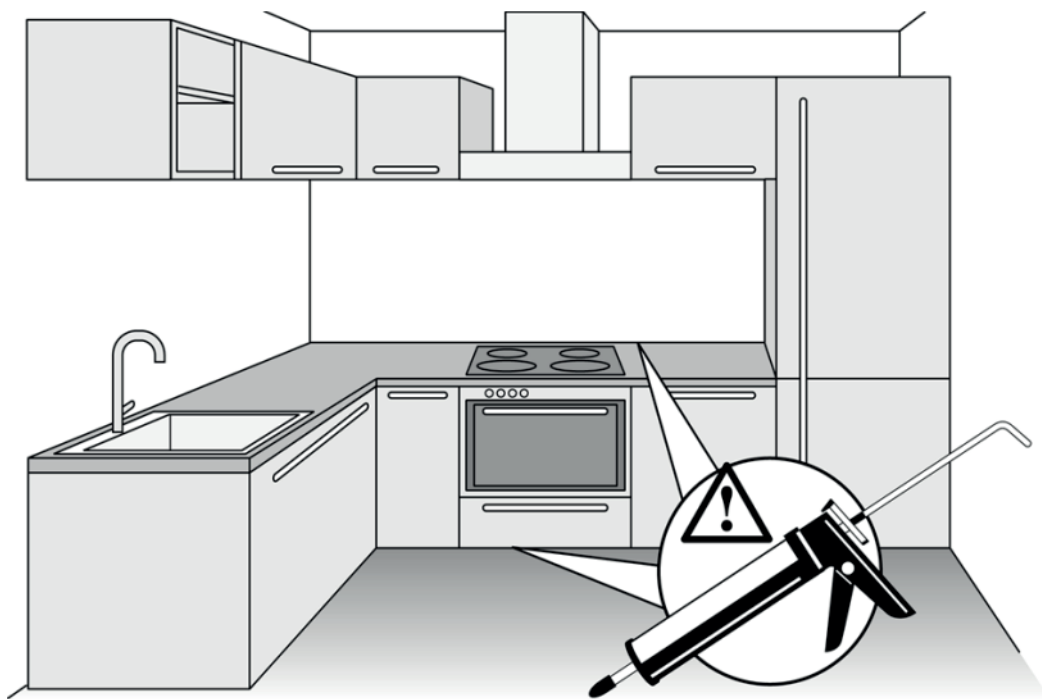
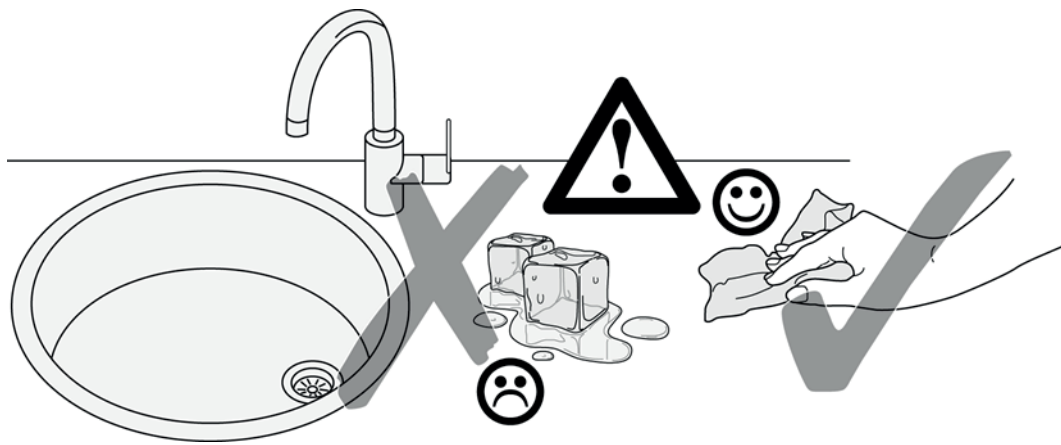
**B**

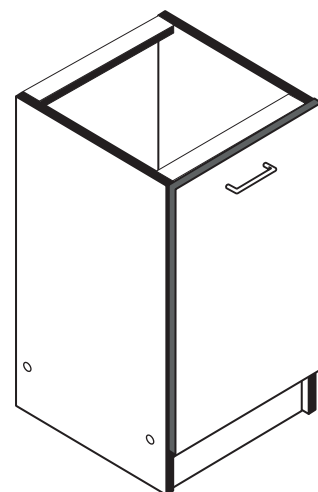
Wenn Sie die Möglichkeit haben, den linken Magnethalter an einen anderen Schrank zumontieren, dann gehen Sie so vor, wie in Variante (A). Sollten Sie die Möglichkeit nicht haben, dann kleben Sie den Geschirrspülersockel 5 mit Hilfe der mitgelieferten Klebestreifen 6 an den Geschirrspüler. Bei der Geschirrspülerfrontmontage 4 gehen Sie bitte nach Hersteller Angaben vor.



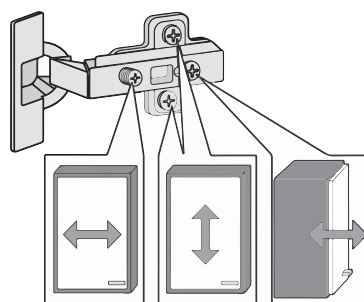
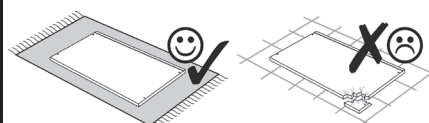
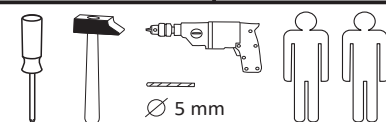








87153.731



|                                    |                                      |                                       |                                  |                            |
|------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|
| <b>1</b><br>4 x<br>2827            | <b>2</b><br>4 x 25<br>4 x<br>2836    | <b>3</b><br>gedämpft<br>2 x<br>1504   | <b>4</b><br>2 x<br>1613          | <b>5</b><br>2 x            |
| <b>6</b><br>8 x 30<br>20 x<br>2861 | <b>7</b><br>3,5 x 15<br>8 x<br>2804  | <b>8</b><br>3,5 x 30<br>4 x<br>2807   | <b>9</b><br>35mm<br>2 x<br>2886  | <b>10</b><br>1 x<br>2863   |
| <b>11</b><br>25 x<br>2862          | <b>12</b><br>2 x<br>2865             | <b>13</b><br>3,5 x 15<br>16 x<br>2804 | <b>14</b><br>4 x 9<br>2 x<br>1 x | <b>15</b><br>5 x 30<br>1 x |
| <b>A</b><br>4 x<br>1980            | <b>B</b><br>3,5 x 15<br>16 x<br>2804 | <b>C</b><br>8mm<br>4 x<br>2917        |                                  |                            |



Das beigegefügte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

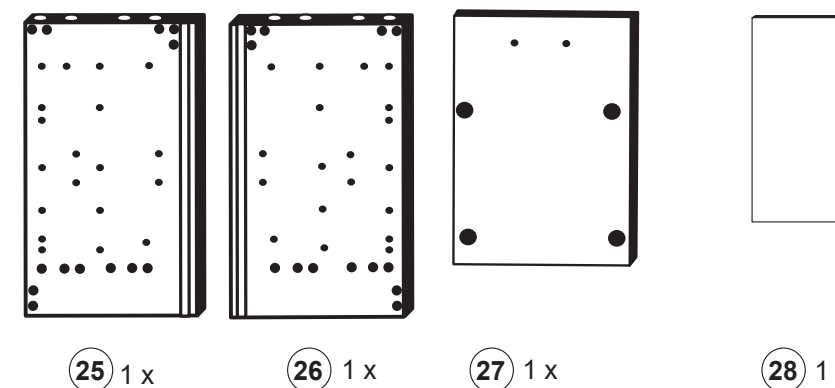
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerektiğinde bir uzmana danışınız.

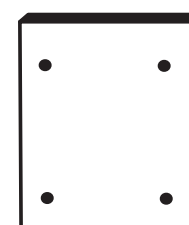


25 1 x

26 1 x

27 1 x

28 1 x



29 1 x

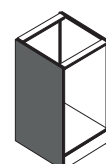


30 2 x



31 1 x

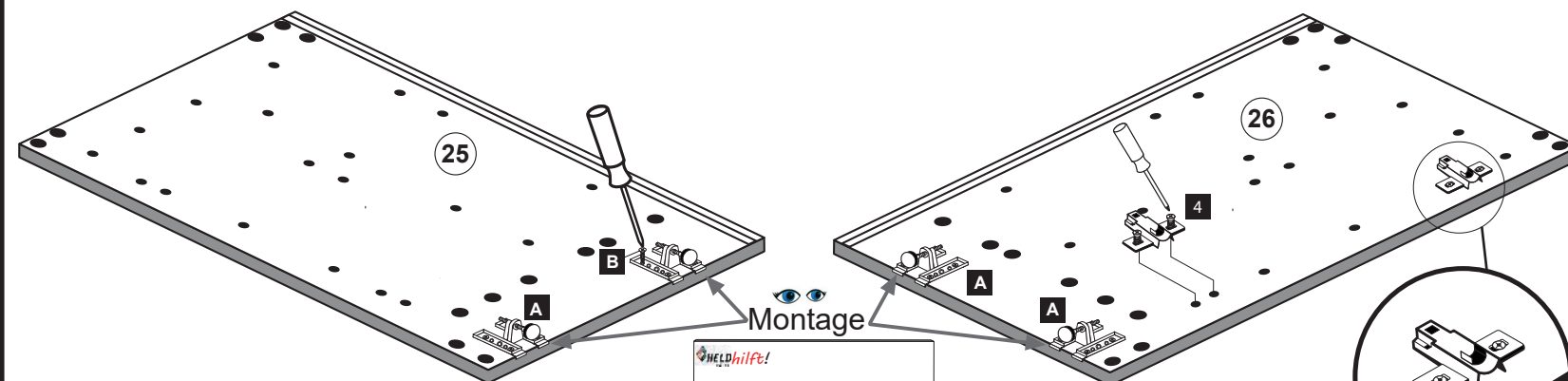
1



|                         |                         |                                      |
|-------------------------|-------------------------|--------------------------------------|
| <b>4</b><br>2 x<br>1613 | <b>A</b><br>4 x<br>1980 | <b>B</b><br>3,5 x 15<br>16 x<br>2804 |
|-------------------------|-------------------------|--------------------------------------|

### Bitte beachten !

In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen.  
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten **4** auf das linke Seitenteil **25**, und die Scharniere **3** in die gegenüberliegenden Bohrungen montiert werden.



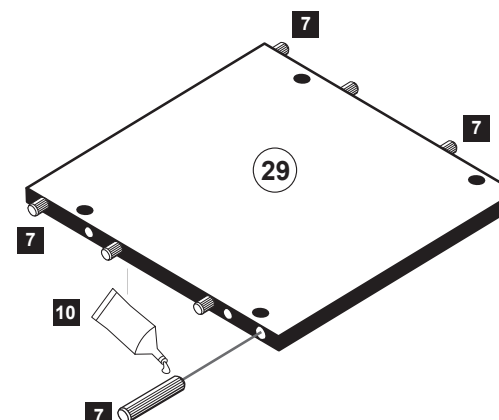
Montage

Zusatzzettel Küchen Unterbau-Fuß

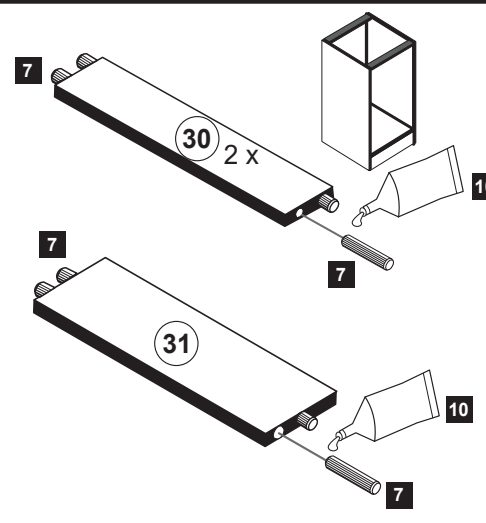
2



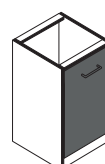
|                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| <b>7</b><br>8 x 30<br>20 x<br>2861 | <b>10</b><br>1 x<br>2863 |
|------------------------------------|--------------------------|



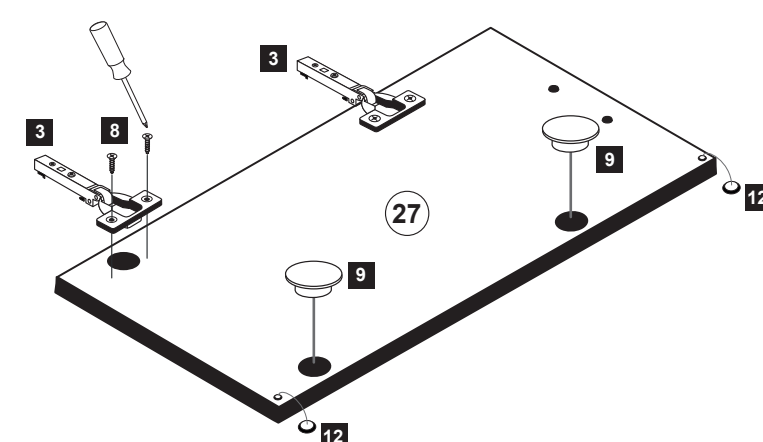
3

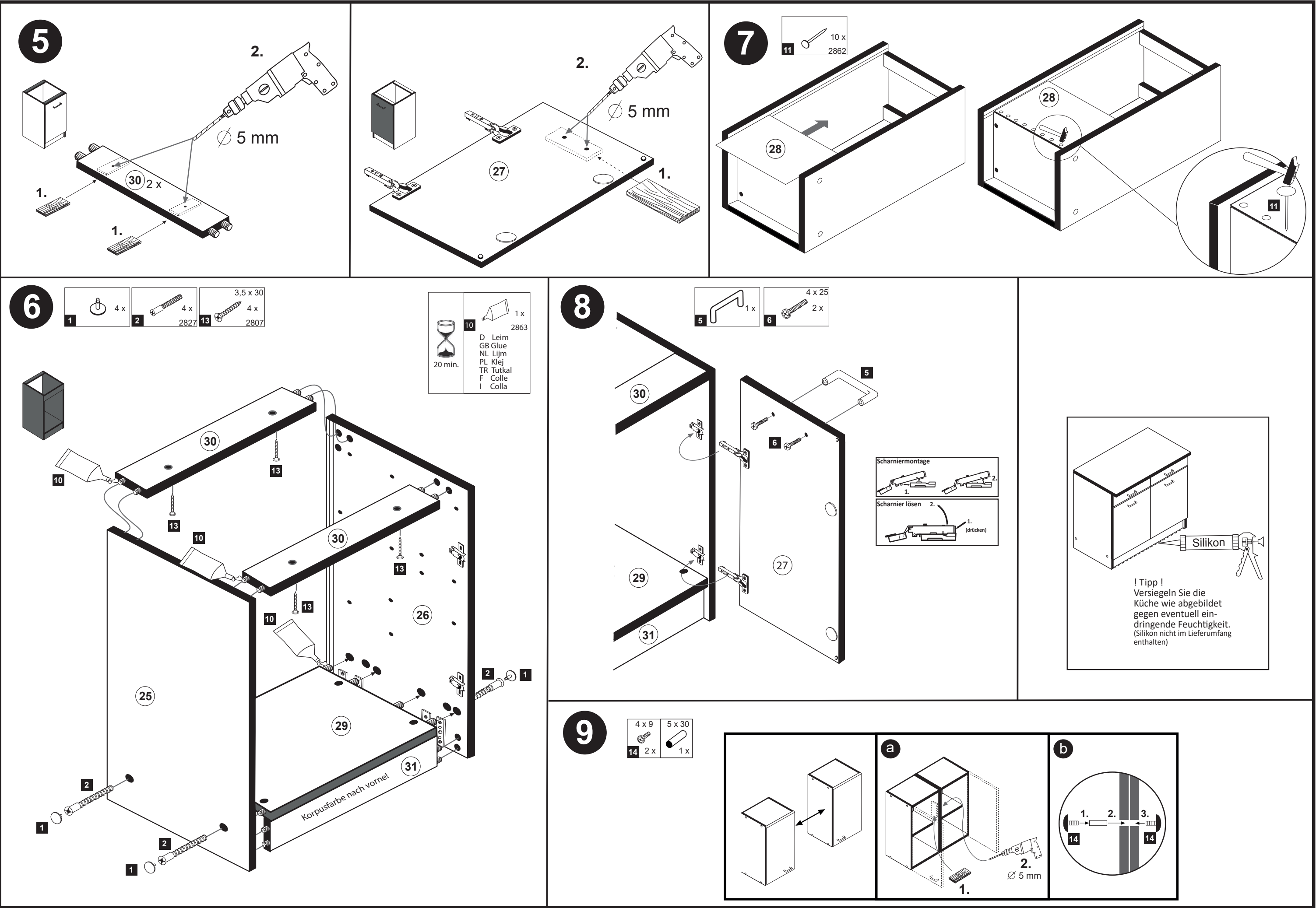


4

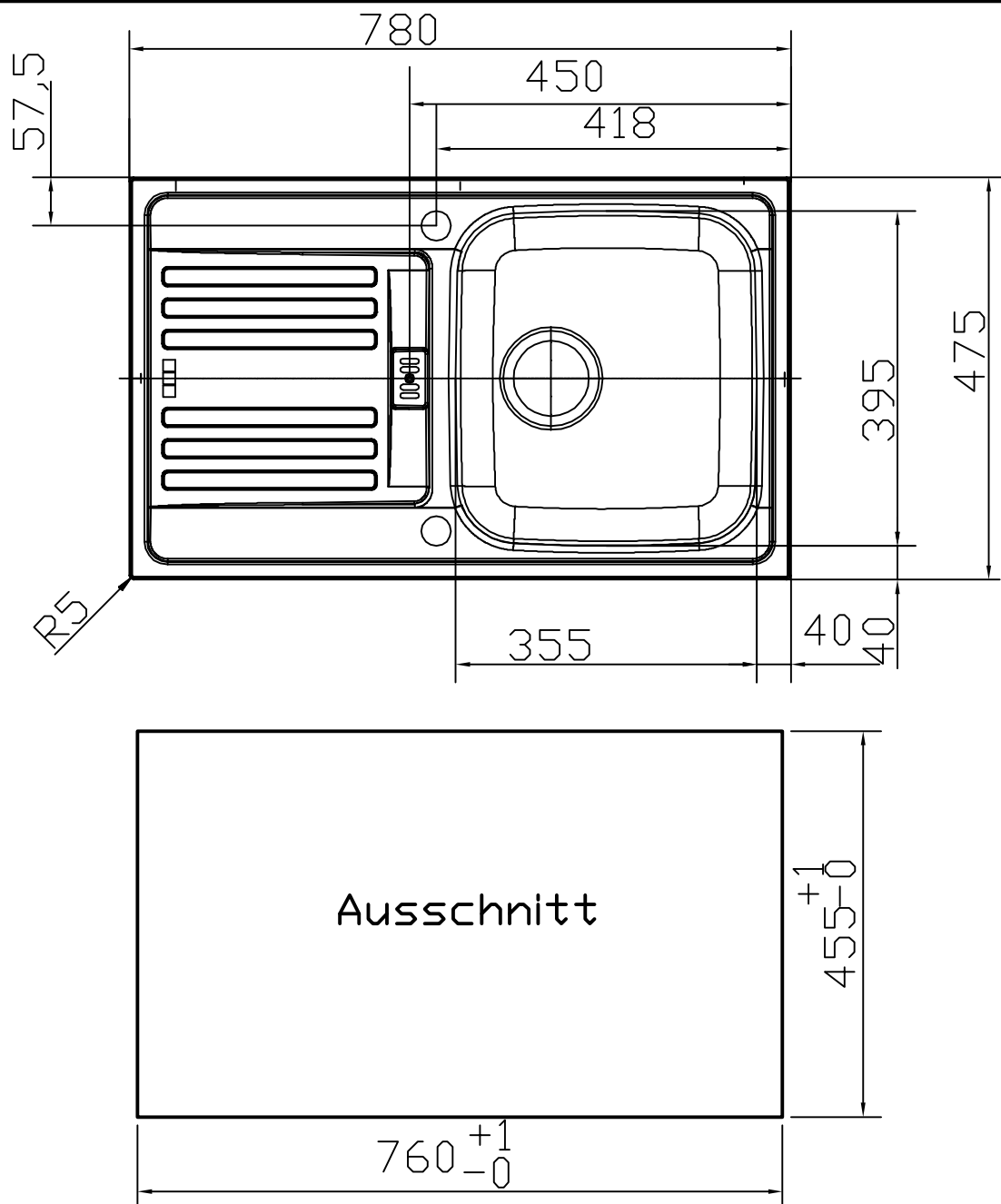


|                                     |                                     |
|-------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>3</b><br>gedämpft<br>2 x<br>1504 | <b>8</b><br>3,5 x 15<br>4 x<br>2804 |
| <b>9</b><br>35mm<br>2 x             | <b>12</b><br>2 x<br>2865            |









|            |              |              |   |   |   |         |          |
|------------|--------------|--------------|---|---|---|---------|----------|
| EFL 614-78 | 101.0067.701 | keine FUN    |   |   |   | PW      | 6 +/-0.3 |
| EFN 614-78 | 101.0067.700 | keine FUN    |   |   |   | PW      | 6 +/-0.3 |
| EFL 614-78 | 101.0020.072 | 991.0031.740 | X | X | X | Nobilia | 6        |
| EFN 614-78 | 101.0019.988 | 991.0031.741 | X | X | X | Nobilia | 6        |
| EFL 614-78 | 101.0017.706 | keine FUN    |   |   | X | PW      | 6        |
| EFN 614-78 | 101.0017.705 | keine FUN    |   |   | X | PW      | 6        |
| EFL 614-78 | 101.0016.460 | 991.0017.700 |   |   | X |         | 6        |
| EFX 614-78 | 101.0016.459 | 991.0017.702 |   |   | X |         | 6        |
| EFL 614-78 | 101.0016.462 | 991.0017.701 | X | X | X |         | 6        |
| EFX 614-78 | 101.0016.461 | 991.0016.817 | X | X | X |         | 6        |

| Typ                                                                                                                                                                                                                                                         | Art.-Nr.                 | Art.-Nr. Rahmen          | BLB | ELB                   | Signet | Mod. | Rahmentiefe | Beckenbereich |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|-----|-----------------------|--------|------|-------------|---------------|
| Department                                                                                                                                                                                                                                                  | Konstruktion-Entwicklung | DIN A4                   |     | ESP EF 614 31/2"      |        |      |             |               |
| Project                                                                                                                                                                                                                                                     | 00-Training              | Franken GmbH             |     | Strichzeichnung 31/2" |        |      |             |               |
| Collection                                                                                                                                                                                                                                                  | ka018                    | D-79713 Bad Sickingen    |     | Format                |        |      |             |               |
| Drawn by                                                                                                                                                                                                                                                    | KA018                    | Telefon: +49 7761 52 0   |     | Drawing No.           |        |      |             |               |
|                                                                                                                                                                                                                                                             | 01.06.2005               | Telefax: +49 7761 52 294 |     | Rev.                  |        |      |             |               |
| These drawings and specifications are the property of NIRD-Plan AG and shall remain confidential. No part of this drawing may be reproduced, copied or transferred to any third party without the written permission of NIRD-Plan AG, Aarburg, Switzerland. |                          | Internet: www.franken.de |     | Sheet                 |        |      |             |               |
|                                                                                                                                                                                                                                                             |                          |                          |     | A4 0002-101465 C 1    |        |      |             |               |

87239.730

Variante A: ohne Kühlschrank

Variante B: mit Kühlschrank

Beschlagteile im Boden-Colli

1

12 x 2827

2

12 x

3

8 x 30  
36 x 2861

6

2 x 2863

7

3,5 x 15  
8 x 2804

11

4 x 2865

12

25 x 2862

13

1 x 2845

14

6 x 34  
1 x 2844

15

4 x 45  
1 x 2814

16

3,5 x 15  
1 x 2804

17

4 x 15  
1 x 2810

18

4 x 9  
2 x

22

optional 5/5 x 16  
8 x 2821

33

2 x 2532

34

1 x 4940

A

4 x 1980

B

3,5 x 15  
16 x 2804

C

8mm  
4 x 2917

Beschlagteile im Fronten-Colli

4

2 x 1611

5

2 x 1503

8

2 x

9

4 x

10

5mm  
4 x 2855

19

4 x 1613

20

gedämpft 4 x 1504

21

optional 35 mm 4 x 2886

Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy

The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerektiğinde bir uzmana danışınız.

23 1 x

24 1 x

25 1 x

26 1 x

27 1 x

28 1 x

29 3 x

30 1 x

31 1 x

32 2 x

optional Variante A

optional Variante A

# 1 Variante A

19

4 x 1613

22

5/5 x 16  
8 x 2821

A

4 x 1980

B

3,5 x 15  
16 x 2804

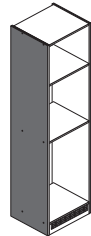
Bitte beachten !  
In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen. Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten 19 auf das linke Seitenteil 24 montiert werden.

Montage

Zusatzzettel Küchen Unterbau-Fuß

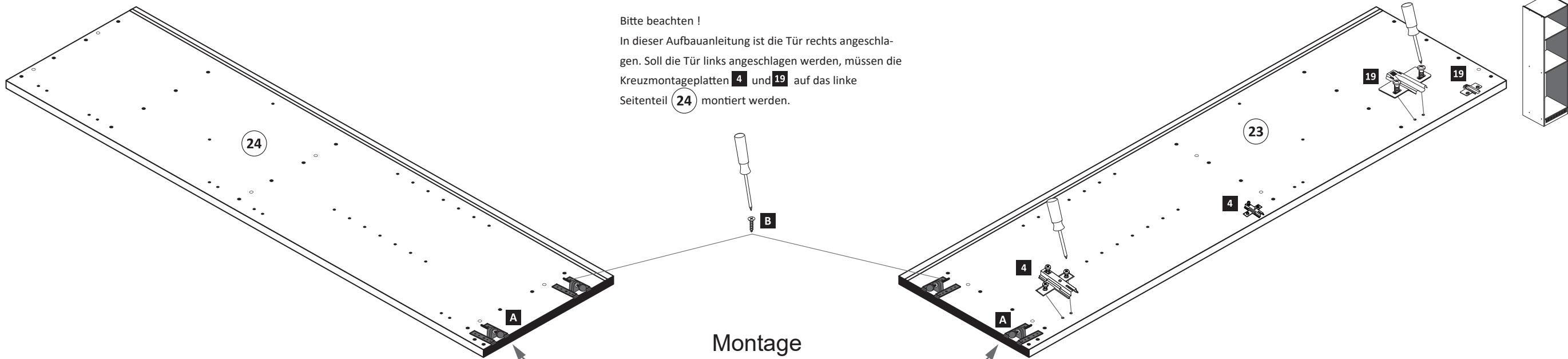
Seite 1 von 3

1 Variante B



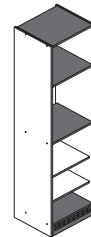
- |   |          |    |          |   |          |   |                       |
|---|----------|----|----------|---|----------|---|-----------------------|
| 4 | 2 x 1611 | 19 | 2 x 1613 | A | 4 x 1980 | B | 3,5 x 15<br>16 x 2804 |
|---|----------|----|----------|---|----------|---|-----------------------|

Bitte beachten !  
In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen.  
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die  
Kreuzmontageplatten 4 und 19 auf das linke  
Seitenteil 24 montiert werden.

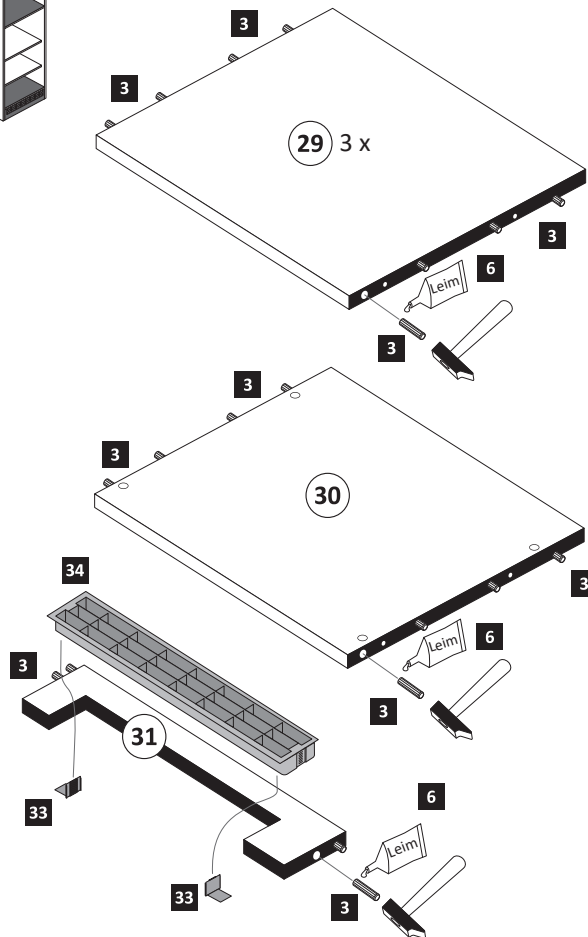


Montage  
Zusatzzettel Küchen  
Unterbau-Fuß

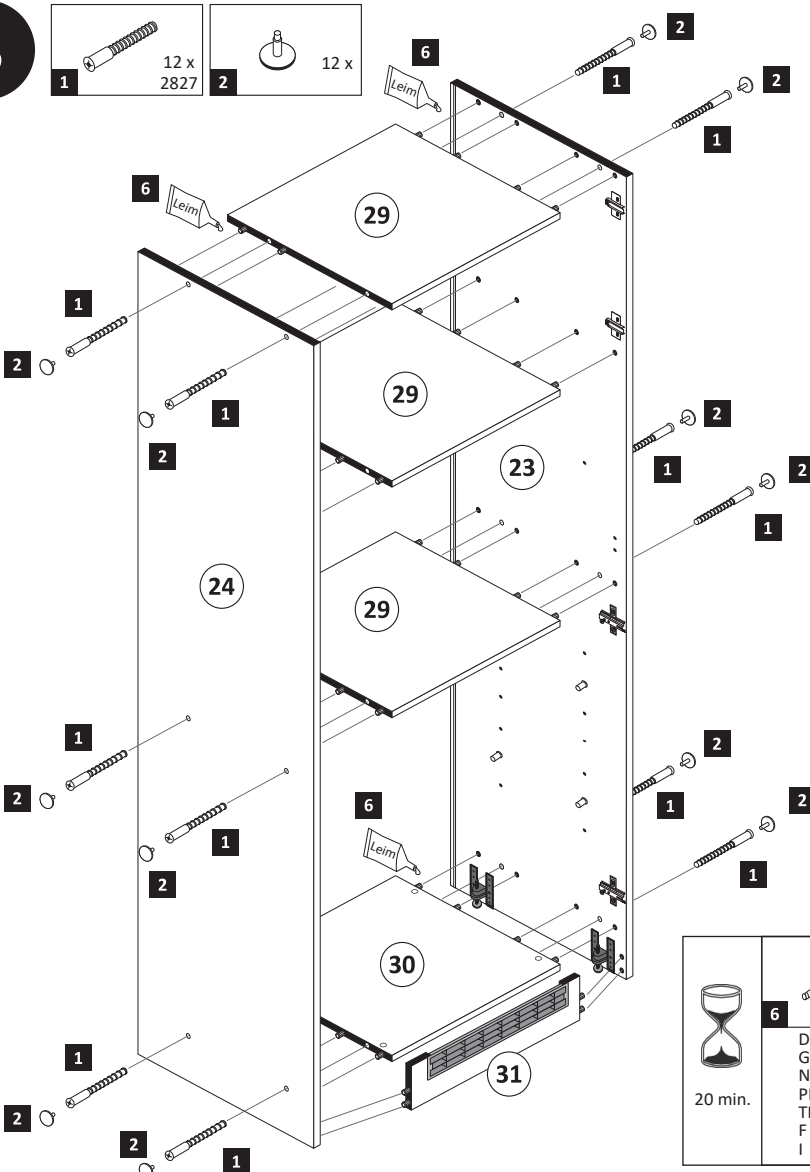
2



- |    |                     |    |          |
|----|---------------------|----|----------|
| 3  | 8 x 30<br>36 x 2861 | 6  | 1 x 2863 |
| 33 | 2 x 2532            | 34 | 1 x 4940 |



3

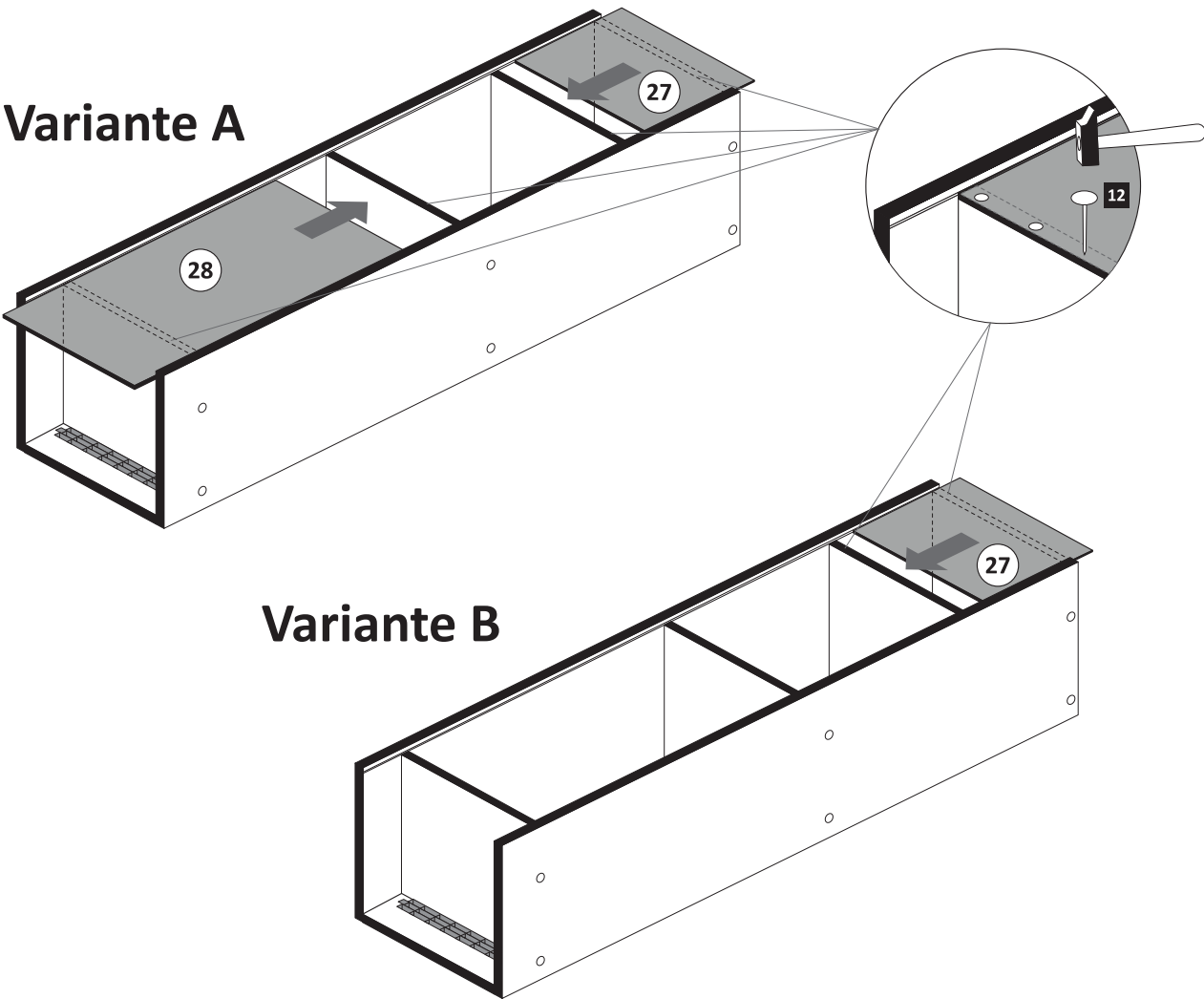


- |                                                                            |          |
|----------------------------------------------------------------------------|----------|
| 6                                                                          | 1 x 2863 |
| D Leim<br>GB Glue<br>NL Lijm<br>PL Klej<br>TR Tutkal<br>F Colle<br>I Colla |          |
| 20 min.                                                                    |          |

4

- |    |           |
|----|-----------|
| 12 | 25 x 2862 |
|----|-----------|

Variante A



Variante B

5

- 3,5 x 15

8 x 2804

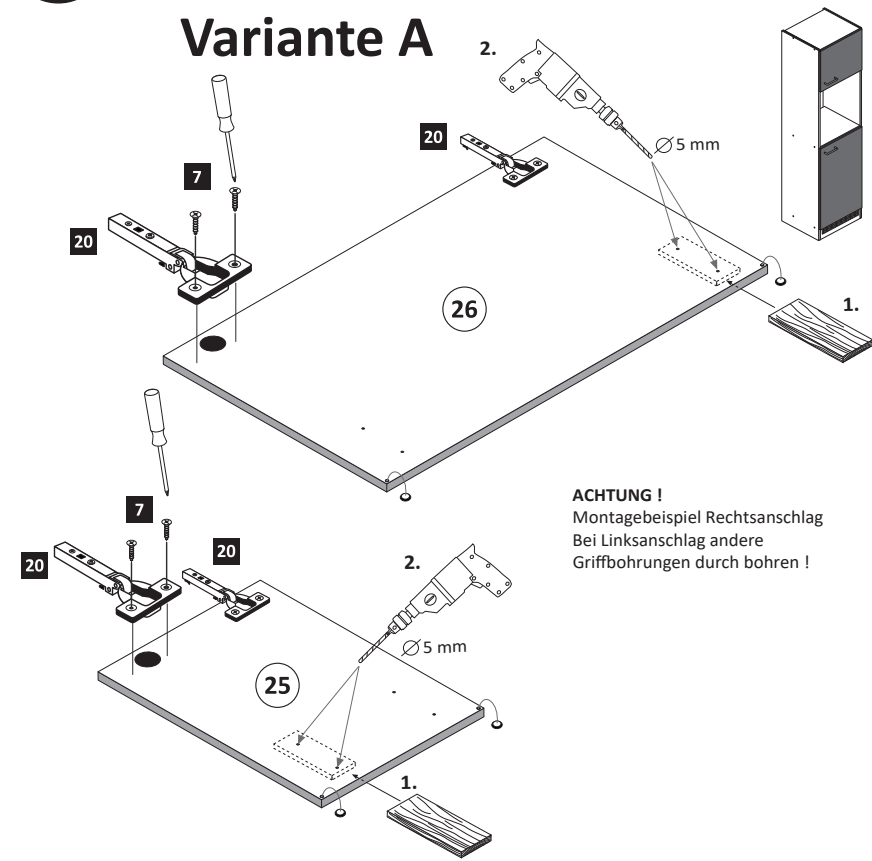
7
- 4 x 2865

11
- gedämpft

4 x 1504

20

Variante A



- 2 x 1503

5
- 3,5 x 15

8 x 2804

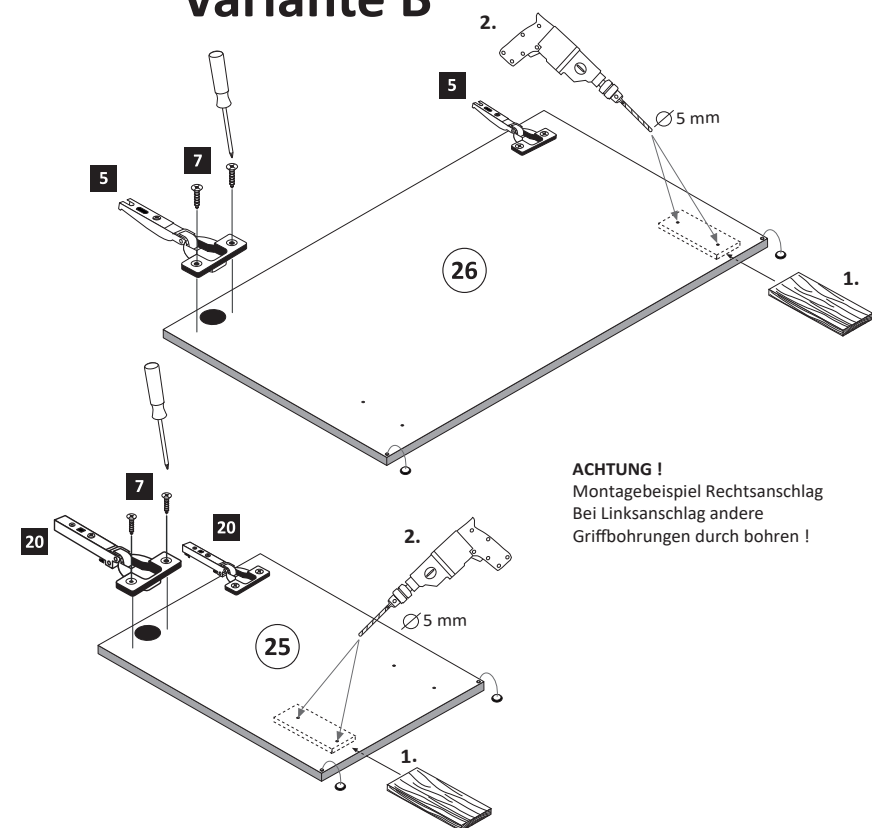
7
- 4 x 2865

11
- gedämpft

2 x 1504

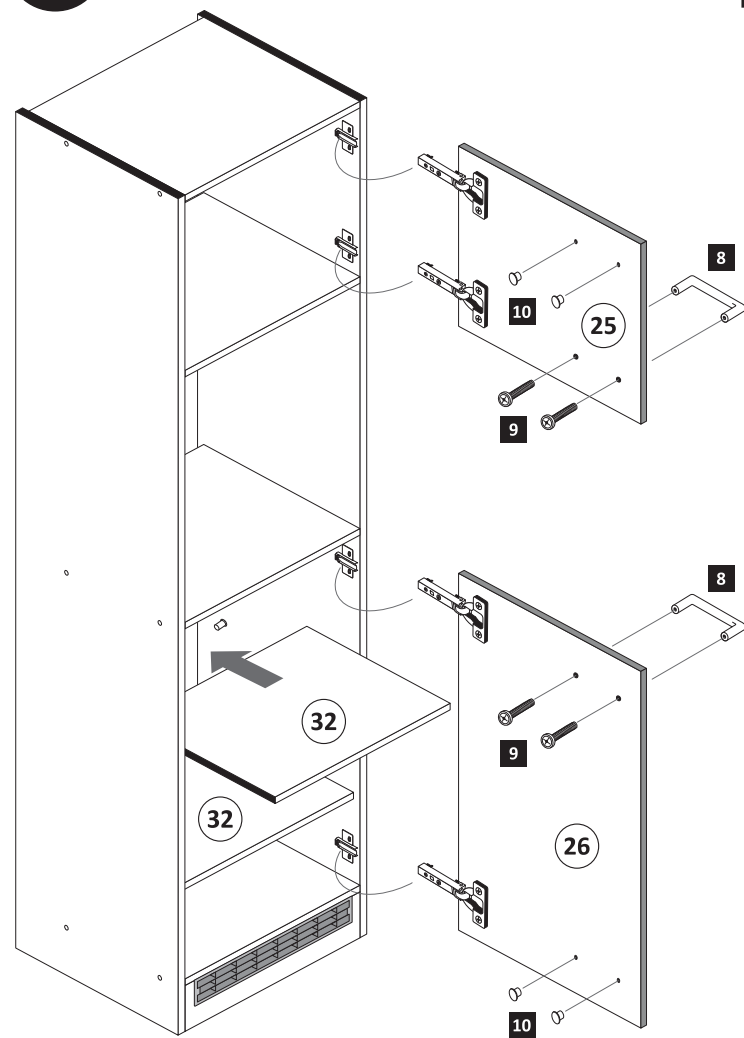
20

Variante B



6

Variante A



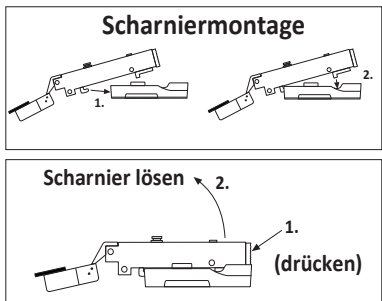
- 2 x

8
- 4 x

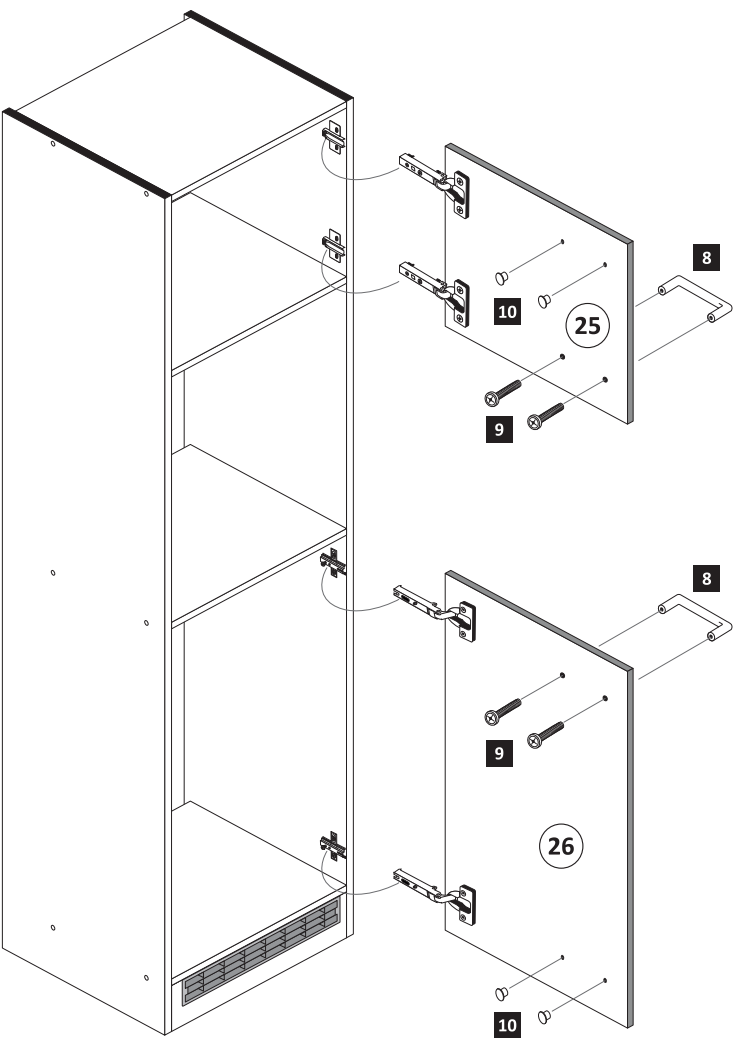
9
- 5mm

4 x 2855

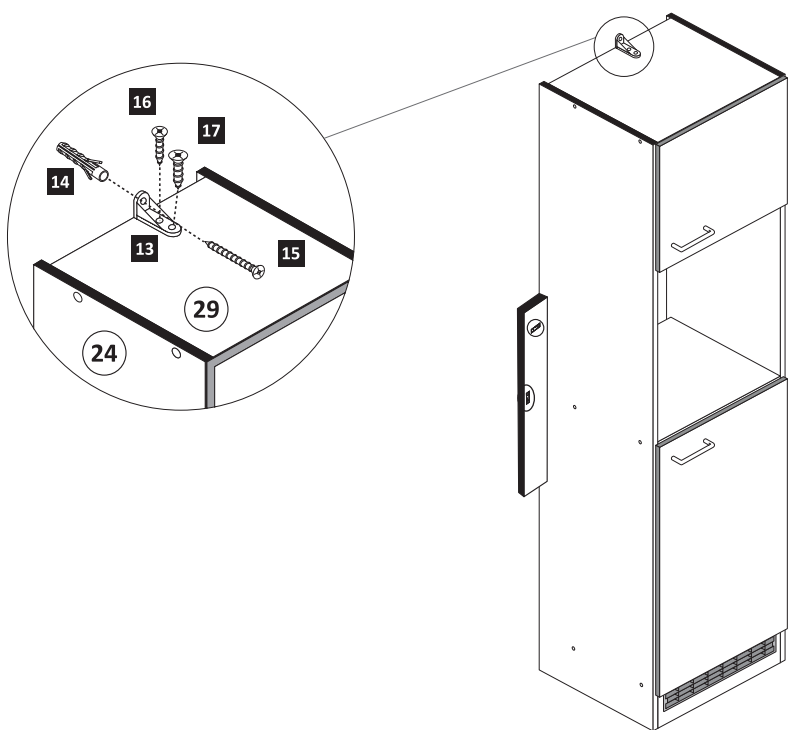
10



Variante B



7



- 1 x 2845

13
- 6 x 34

1 x 2844

14
- 4 x 45

1 x 2814

15
- 3,5 x 15

1 x 2804

16
- 4 x 15

1 x 2810

17

8

- 4 x 9

5 x 30

18
- 2 x

1 x

